



Dialuna December 10, 2012 - Edicion-7 Vol.192070 Sta.Cruz#110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com 1.50

URATACA CENTER
Special di awe:
Aroz Morro,
Spare Ribs,
Batata, salada
Afl. 10.00
(di 12 pa 3pm)
Tel: 585-5212

DECEMBER 10 HUMAN RIGHTS DAY
LEZING
" MENSENRECHTEN EN DEMOCRATIEOP ARUBA"
DOOR DR. EVA LATHAM
DATUM: MAANDAG 10 DECEMBER 2012
PLAATS: CAS DI CULTURA
TIJD: 7:30 - 9:30 pm
(ZAAL OPEN VANAF 7 UUR)
TAAL: NEDERLANDS
TOEGANG: GRATIS.

COMUNIDAD DEN SHOCK!

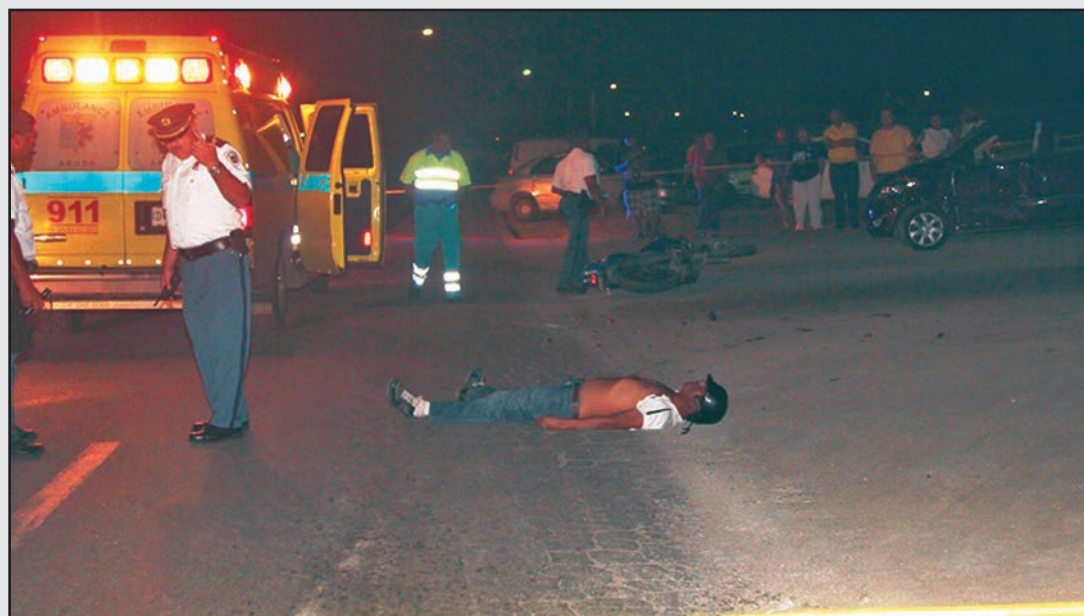
Tin mas keho ta bay wordo entrega contra Deo!! No ta prome vez!!

**AMIGO DI CAS DI OTMAR,
MINISTER DI TURISMO,
DEO FLUONIA TA
ATRACADOR DI
TURISTA!!!**



Na Solito

Accidente fatal na cruzada di R.C.A



STA. CRUZ -- Diadomingo anochi pa mas o menos 9:30 alarma ta ser bati pa un accidente serio cu a tuma lugar na cruzada di R.C.A. Na yegada di e patruya a bin comprende cu e dama chauffeur di e Hyundai I10 biña A-17158, bayendo pariba den Hubadastraat no a duna preferencia na e motociclista MFA621 cu tabata bayendo pazuid

direccion Oranjestad. E motociclista a sufri un sla hopi fuerte na su cabez y tabata sangra pa nanishi. Mes ora a bay over na cera e area completamente. Autoridadnan competente a ser poni na altura. Ambulance na su yegada no a por a haci nada mas y a tapa e persona. . Pa mas o menos 10:00 dr. Jagua a presenta na e sitio y a constata morto.

Loke Bodyguard di Otmar a haci no tin pordon.

**ATRACO RIBA
NOS TURISMO
TA ATENTADO
CONTRA PAN DI NOS
TRAHADORNAN!**

Dowers, esaki tambe ta culpa di e gobierno anterior?????

Minister Dowers ta incompetente, pasivo y indeciso

**CU MIKE TA PERMITI
DOWERS KEDA:
TA PA ATRACO SIGUI!
NO POR CONCLUI OTRO!**

Mike Eman mes ta e culpabel mayor



Tin informe cu:

**Coordinador di
Mike De Meza ta stalk
sernan femenino**



Hyundai i10 plumá, lagá atras den centro di ciudad



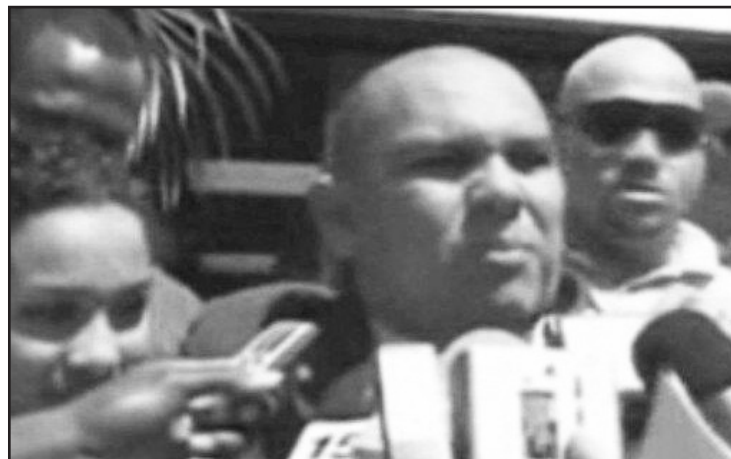
STA. CRUZ -- Diasabra merdia Polis a haya un Hyundai i10 desmantela patras di e Spookhuis den Wilhelminastraat. E Hyundai aki a ser horta for di un cas na Turibana algun siman atras. E auto tabata falta 3 tire y tambe nan a purba saca e motor completo pero no a logra. Algun siman atras e ladronnan a horta un Mitsubishi Lancer blanco y ta haya flat tire na Turibana. Ora nan a bay pa cambia e tire di e Mitsubishi horta, nan a ripara cu e no tin spare tire. Pa improvisa y sigui cu nan racha di ladroncia y causa dolor na otro hende, nan a horta e

Hyundai i10 aki para dilanti un cas ey mes. E doño di e auto e dia ey a conta nos cu ainda e ta pagando ariba e auto y waak e auto awor con el'a ser haya den centro di ciudad! Kico mas y con mas nos lo tin cu sigui ariba Aruba? E criminalnan aki conoce e ley HOPI bon y nan sa bon kico pa papia y haci ora nan gara nan. Mayoria di nan cu a ser deteni, ya ta afor y e ciclo di ladroncia ta continua. Minister di Husticia, sr. Dowers mester bay parlamento y cambia e ley! Implementa castigonan di prison halto pa e ladronnan aki pa asina duna pueblo sosiego.

BODY GUARD DI MINISTER OTMAR ODUBER TA ATRACA Y MALTRATA TURISTA:

MINISTER NO TA CONOCE SU BODYGUARD MAS?

Ata e bodyguard cu tur mandatario di Gabinete Mike Eman conoce!



STA. CRUZ - E criminal ta cerca di gobierno! Esaki a keda comproba den weekend na momento cu un bodyguard/ amigo di Minister Otmar Oduber y demas

minister a maltrata y horta un turista. Ta totalmente condenabel actonan contra ley, contra nos pueblo y como tambe nos pilar economico. Esnan cu ta comete daño contra

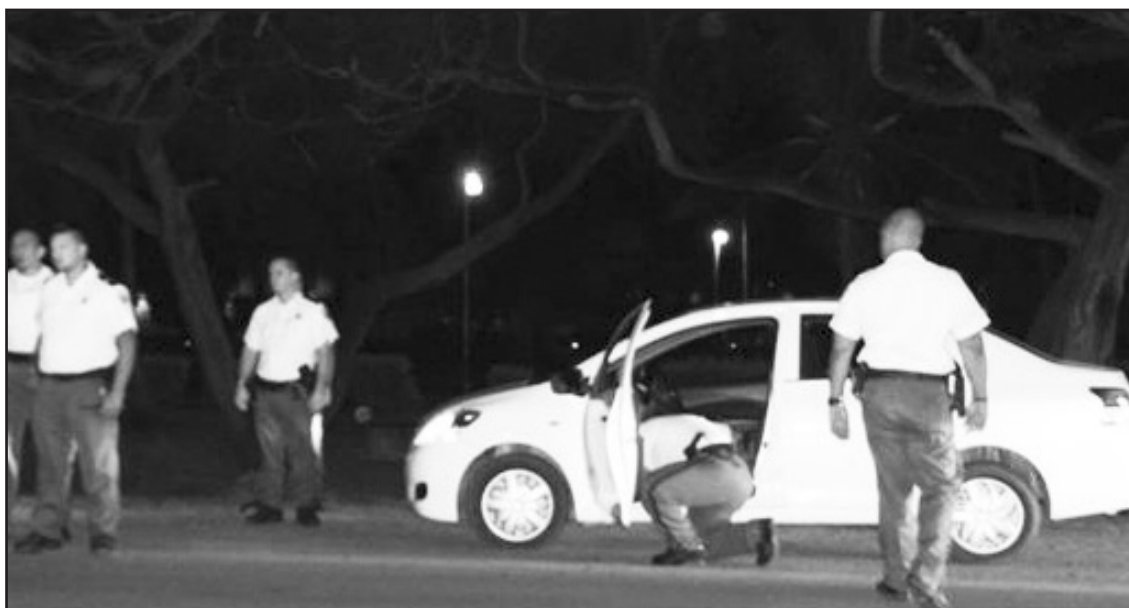
nos turismo, ta atenta contra e mama y tata di famia cu ta labora den e sector cual ta e pilar di nos economia. Pior di e caso ta cu esun cu ta comete esaki ta amigo, bodyguard, coordinador of con bo kier yam'e di e gobierno di Mike Eman. Ora cu un persona asina cerca di gobierno ta comete e fechorianan aki, ta pone pueblo puntra ta ki sorto di hende ta traha cu ministernan. Gobierno no a screen e hende aki y su compania! Ta ken cu ta, ta haya trabao? Awor pa laba man ministernan lo ta nenga di sa ken ta e tal Deo Flonia! Pueblo a reacciona hopi rabia y a facilita nos redaccion cu un cantidad di potret pa asina tur hende por mira ken ta e persona cu a maltrata, atraca y comete tanto daño na nos turismo. Por mira varios potret manera Deo braza cu Otmar, Deo braza cu Visser, Deo braza cu Mike, Deo sonriendo cu Mito. Lo no ta nada straño cu mañan caba enemigonan di Aruba, manera Nancy Grace, pone den su programa "BODYGUARD OF MINISTER OF TOURISM IN ARUBA ATTACKED AND ROBBED TOURIST!". E hecho di e bodyguard aki ta inaceptabel y como un gobierno responsabel, mester retira su persona de inmediato! Hopi ta ser papia cu no por haci e persona aki nada pasobra e lo mester sa hopi secreto di e mandatarionan! Ariba e fotonan por mira con e persona aki no ta solamente bodyguard pero amigo hopi cerca di e ministernan.

Tin mas keho ta bay wordo entrega contra Deo!! No ta prome vez!!

Amigo di cas di Minister di Turismo, DEO FLUONIA ta atracador di turista!!!

STA. CRUZ -- Maneciendo diasabra mainta Aruba ta wordo sacudi cu un otro noticia negativo unda un turista a wordo atraca y a horta su IPHONE. Suerte ta cu por a sigui e movcion di e IPHONE por medio di GPS y a logra gara e LADRON. Sorpresa no agradabel a resulta cu e ladron atracador tabata nada menos y nada mas cu amigo di cas, bodyguard y

manera un yiu di minister Otmar Oduber, esta Deo Fluonia. Tristo den e caso aki ta lo siguiente. Aruba a caba di perde un pilar economico, esta Valero. Aruba ta luchando pa sobrevivir riba su unico pilar economico cual ta turismo. Otmar Oduber su man drechi Deo Fluonia y kende tambe ta su brother, a dune un contract lucrativo na Sta.



Rosa como security y awor e ta esun cu ta cana atraca turista riba beach den oranan di madrugada. Pregunta ta lanta mesora. Otmar sa ken e tin rond di dje? Bo sa ta cuanto daño bo amigo di cas ta causa na comunidad y turismo? Ta e amigo aki ta cana cuidabo durante tur carnival toch? Ta e

brother aki ta brazabo y escoltabo ora ta necesario? Tristo! Awor e parti mes ta bin. Tin tur indicacion y sospecho cu esaki ta un operacion di DEO di bastante tempo caba. Aparentemente hendenan cerca di Deo ta bende celular y esakinan tur ta procedente di robo? Pa refresca memoria di Polis . Algun luna atras un pareha riba beach den oranan di madrugada a perde 2 celular den nan auto. Polis a wordo yama y unico persona na sitio den vecindario cu un muts bisti tabata mesun DEO. Polis a papia cune pero no tabata tin prueba y no por a haci nada. Esaki no ta storia inventa pero un noticia veridico y Polis mester tin esaki registra. Ta pidi recherché y OM pa tira un bista den file cerca Polis y atende e caso aki cu tur seriedad. Modus operandi di basta tempo!!! Cuanto

turista lo a wordo atraca pa e meneer aki? Brother di cas di Otmar Oduber. Nos lo spera un reaccion di Otmar y no lo straña nos si Otmar nenga su amigo DEO. Nos ta corda e dicho promer cu gay canta 3 biaha, un apostel a nenga Jesus. Nos kier waak si Donkey Melvin lo bay radio cerca su amo Stanley y haci un show. Aki si hendenan di AVP a horta y atraca turista. Ban waak con AVP ta bay deal cu esaki. Pa Dowers esaki lo ta percepcion di pueblo. Tipo di hendenan asina ta cana cu minister. Un choller Mr. Fliet a grita siman pasa pabao aya mester ceranan y tira e yabi afor. Nos kier tende comentario di Choller Fliet e siman aki!!!! Aruba merece mihor. Aruba mester un cambio urgente. Ban salba e baranca aki!

ATRACO CU ARMA PISA A TUMA LUGAR Y NINGUN MINISTRO OF AUTORIDAD A HIK **UN BODY GUARD DI MINISTRO TA ENVOLVI** **DEN LADRONICIA OF ATRACO CONFERENCIA DI** **PRENSA ESTILO DI URGENCIA NACIONAL**



Ta cuanto bagamunderia mas e gobierno di AVP ta kere di por sigui tira riba e lomba di pueblo? Algun dia pasa tabata tin un atraco masha brutal mes riba un joyeria den area di hotelnan unda cu atracadornan a comete actonan di destruccion grandi, haciendo uso di forza bruto y aparentemente nan tabata fuertemente arma. Den presencia di hopi hende local y turistanan, e atracadornan a demonstra di no tin cunes y cu nan no ta worry mes cu e area aki ta uno unda patruya di polis ta frecuente regularmente. Nan a dicidi di tira un atraco

estilo pelicula y a crea panico y trauma cerca varios hende. E impacto di e atraco aki tabata uno hopi grandi pa tur esnan cu ta traha den seno turistico y tambe pa pueblo en general. Pueblo ta biba dia pa dia cu mas y mas temor pa atraconan y criminalidad en general y kico gobierno ta haci al respecto? Nada; solamente bisa tur hende cu critica, cu ta percepcion robez tur hende tin y punto! Asina tambe nan no a ni hik riba e atraco brutal arma na e joyeria den area di hotel. Ningun ministro, coordinador of cualkier otro autoridad no a core bay den un

conferencia di prensa pa informa pueblo y menos pa trankiliza e situacion. Un body guard di ministro ta haya su mes den un caso di sea ladronicia of atraco riba turistanan y ta keda deteni y ta den un frega di wowo gobierno ta core bay den conferencia di prensa pa distancia nan mes di e body guard! Of no? Diripente e ministro encarga cu turismo Otmar Oduber ta bisa cu e NO TIN BODY – GUARD y ningun otro ministro of hende di gobierno di AVP ta cana cu body guard. Esey si pa nan tabata mas importante cu e caso di e ultimo atraco brutal. Nan a core bay defende nan mesun credibilidad cu ya no tin base mas. Si e body-guard no a wordo gara anto pueblo por a wel lubida di waak ministro Otmar y Mike den cualkier conferencia di prensa di urgencia pa loke ta trata e situacion di criminalidad y atraconan. Stop di tuma hende haci y bay Gaña Baca!



Loke Bodyguard di Otmar a haci no tin pordon.

ATRACO RIBA NOS TURISMO TA ATENTADO CONTRA PAN DI NOS TRAHADORNAN!

Dowers, esaki tambe ta culpa di e gobierno anterior?????

STA. CRUZ -- Locual a tuma lugar den fin di siman caminda, bodyguard y amigo di Minister di Turismo Otmar Oduber, a atraca, horta y maltrata un turista, ta un atentado contra nos economia. Esaki ta daño grandi haci contra e pan di mas di 40 mil mama y tata di famia cu ta biba a base di e entrada directo of indirecto di nos turismo. Cu e mesun amigo/ bodyguard ta comete e fechorianan aki ta totalmente di condena, ta cu ki clase di hende Otmar Oduber ta anda anto? E daño ta contra Otmar Oduber mes como minister di Turismo. Locual e amigo/ bodyguard di Otmar Oduber a comete no tin pordon! Y esnan cu kier tapa e berdad ta mas culpabel aun! Manera ta ser comenta den pueblo cu e persona aki, minister Otmar lo a fix pe, pa su compania di seguridad haya trabao na e.o. Santa Rosa. Ta cu



atracadornan e minister aki ta cera contrato di trabao? Y awor cu e caso aki a bini dilanti, ta hopi puito a cumenza

sali di e macuto! Ta ser papia di hopi abuso cu ta wordo cometi! Un persona cu ta doño di compania di seguridad, cu mester garantiza seguridad y trankilidad pa turistanan y e pueblo, e mesun doño ta atraca y maltrata! Ta unda nos ta bay? Con un persona cu ta asina bon amigo di e Minister di Turismo Otmar Oduber, su bodyguard personal y riba varios potret por mira esaki, por haci algo asina contra su mesun amigo Minister di Turismo? Ta con lo por bay confia e persona aki y su compania? A paga e compania miles di florin y envez di cuida y proteha, ta atraca y maltrata! Pueblo mes por mira awor, con Otmar a pone pushi cuida pisca! Awor ta culpa di e gobierno anterior cu bodyguard di Otmar Oduber ta atraca y maltrata turista????? Dowers papia awor!

Arthur Dowers ta e gran responsabel:

Te hasta pesebre di Sasaki a wordo kibra y horta



STA. CRUZ -- Aruba ta bayendo dia pa dia di malo pa pior. Awor te hasta un pesebre cu Aruba Bank a sponsor na Sasaki a wordo kibra y horta. Criminalidad ta na tur skina di caminda y ta AVP cu Dowers so ta waak e cos otro. Nos redaccion di Solo di Pueblo ta responsabiliza Dowers pa tur criminalidad cu ta sosode na Aruba. Incluso e vandalismo contra e pesebre na Sasaki. Ta mirando

cu nos pais ta den un deterioro total! Atraco ariba joyeria, hortamento na cas, hortamento di auto, amigo di AVP ta horta turista y un sin fin di otro casonan, tur ta pa cuenta di Arthur Dowers, kende a critica MEP, a critica Rudy Croes, pero a bin resulta cu Dowers mes ta total-loss! Na werki Dowers tin Aruba y si e no realiza pa baha, anto pueblo mes tin cu bah'e!

Na Pos Abao:

Dos hoben Hulandes a dal baricada basha abao y despues cay den e greppel



STA. CRUZ -- cu urgencia na e Diasabra madruga pa mas o menos 12:45 polis a bay

caminda di Pos Abao. Caminda tabata cera pa ELMAR por a traha

ariba un palo di luz cu a sufri daño durante un accidente un rato prome. E baricada NO tabata tin ningun iluminacion. Dos hoben Hulandes bayendo direccion di rotonde Sasaki no a mira e baricada y dal'e kibra pa despues perde control y cay den e greppel parti pazuid di caminda. Ambos a sali ileso di e accidente aki! Mester bisa cu nan tabata hopi spanta.

Un homber di Dominica a subi rotonde cu su auto y a keda deteni pa motibo di no kier coopera cu Polis



STA. CRUZ -- Diadomingo madruga Polis di Playa a bay atende un accidente di un auto cu lo a subi rotonde di Dadelstraat. Tabata trata di un meneer procedente di Dominica cu tabata bebi y a core straight subi e rotonde. Polis a pidi'e varios biaha pa su papelnan y e tabata haci fastioso y no kier bay

den auto pa buscanan. El'a ser avisa cu si e no coopera, nan lo mester detene. Meneer a dicidi di no coopera y e resto e potretnan mes ta papia pa nan mes. El'a keda deteni. Dogcatcher a bin y a transport'e pa warda. Fuera di esey e mester bay drecha su auto tambe cu a sufri daño.

Minister Dowers ta incompetente, pasivo y indeciso: CU MIKE TA PERMITI DOWERS KEDA TA PA ATRACO SIGUI! NO POR CONCLUI OTRO!

Mike Eman mes ta e culpabel mayor



STA. CRUZ -- Pueblo ta rabia y harta riba e gobierno aki su show. Atrobe pa di tantisimo vez gobierno ta papia netchi. Ki dia ta tuma accion? Ora scucha e promer mandatario trece dilanti cu hunto mester traha pa trece tranquilidad y seguridad den nos pais, esakinan ta keda simplemente na palabranan bunita y nada mas. E hechonan di e Gabinete Mike Eman ta totalmente lo contrario. Den un gobernacion cada ken mester asumi su responsabilidad, e minister di Husticia mr. Arthur Dowers pa mas di tres aña a bin ta fayando, cometiendo vupa cada vez. Ainda despues di tres aña no a presenta un "plan di maneho riba husticia", e minister aki a faya y keda faya! Bao di su maneho Aruba a bira mas y mas insegur! Minister Arthur Dowers yama den pueblo pa "atraco-tolerante", no tin ningun benul con pa maneha husticia y den tur e desastre cu el'a crea ainda e kier culpa e gobierno anterior! Un minister cu a demostra di nos por asumi su responsabilidad y manera

un cobarde ta tira culpa riba otro cu ya tin mas di 3 aña for di gobierno! Ta ken a habri frontera? Ta ken a elimina Guarda Nos Costa? Un mandatario cu tin principio hopi dia caba lo a entrega su retiro! Pero aki por mira cu pais Aruba y su hendenan por wel di wordo full atraca y geplunder, basta Dowers keda cu su bachi y dashi bisti y sigui blankea djente pa saca potret! Smile y smile, chiclik chiclak!!!! Pior di e caso ta cu promer minister, e hefe di gobierno ta sigui permiti e mal maneho aki, ta sigui permiti atentado contra nos turismo, ta sigui permiti cu pueblo ta wordo atraca, maltrata y hasta tira! Na opinion di pueblo no por conclui otro cu ta Mike mes ta e culpabel mayor, pasobra e ta sigui tolera tur e

fechorianan aki! Tur caminda den pueblo ta ser sinti e hecho cu e promer minister no tin e corahe pa frena esaki y ta permiti pa anti-social sigui comete abuso y crimen contra di e pueblo! Un promer minister responsabel lo retira de inmediato, un Minister di Husticia cu a demostra pa mas di tres aña di ta INCOMPETENTE, PASIVO y INDECISO. Un minister incapaz pa maneho e cartera di husticia! Atraco, hortamento, joy riding, arma ilegal, venta di droga, kiebros, tiramento, asesinato, hincamento, maltrato esaki ta locual pueblo ta experencia frecuentemente bao di e maneho di Dowers! Y kico Dowers ta contesta: Ta pueblo tin percepcion robez! Of ta culpa di MEP! Manera ta ser papia den seno di gobierno, Dowers ta e clabo di e caha di morto di partido AVP. Cu Mike ta acepta esaki ta su problema, pero no por acepta cu ta mata e pueblo aki! Kedando man cruza, pueblo no por conclui otro cu ta Mike mes lo kier pa atraco sigui!

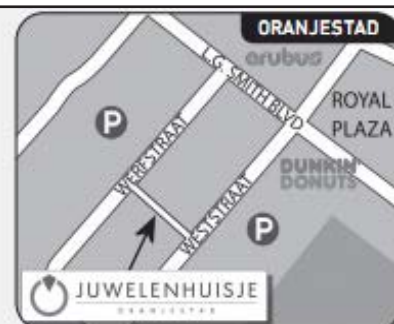
MESTER DI PLACA? EMPEÑA Y CUMPRO ORO

PASA Y COMPROBA PA BO MES!



JUWELENHUISJE

ORARIO 10AM - 6PM DIALUNA TE DIABIERNA



**Syndrome di Dowersritis! Tur cos ta
percepcion robez!**

DIRIPENTE OTMAR ODUBER NO TIN BODY GUARD!

Stop di tuma hende haci!



STA. CRUZ -- Despues cu e conocido Body Guard di Otmar Oduber a wordo deteni relaciona cu sospecho di sea atraco of ladroncia contra turista riba beach, Otmar Oduber a core bay declara den conferencia di prensa di urgencia nacional, cu ni su persona, ni e otro coleganan di gobierno di AVP ta cana cu Body Guard! Wel, si ta asina anto laga Otmar of e "Tal Otmar" splica pueblo ta con bin e dia cu na Santa Rosa un persona masculino a cuminsa altera contra dje y te hasta a mand'e cu un tayo di cuminda, ta ken a actua contra e persona ey? No ta e mesun Body Guard kende awor a keda deteni? No ta e mesun Tal Otmar dia cu tabata tin otro celebracion di Santa Rosa na Waf Chiquito, unda atrobe e mesun persona aparentemente a bay arementa contra dje, cu atrobe e mesun Body Guard y otro body guardnan di aparentemente e mesun compania priva, a actua contra

e homber ey? E Tal Otmar a lubida cu tanto na Santa Rosa mes como na Waf Chiquito na Playa tabata tin hopi hende cu a waak kico a pasay tabata waak Otmar ta move tur caminda cu un set di Body Guard su tras? Esakinan ta djis dos lugar unda cu e Tal Otmar ey tabata wordo mira cu Body Guard ta cana, anto awor diripente shon Otmar no tin Body Guard? Si tabata un otro guardia di seguridad cu ta djis para na Santa Rosa cu un klop den su man y a wordo gara na Beach ta meti den cualkier acto di criminalidad of cualkier otro Wachiman cu ta cuida cualkier edificio cu ta cay bao di ministerio di Otmar; e lo a bay den conferencia di prensa estilo urgencia nacional pa defende su mes y maneho di su gobierno? Stop di tuma hende haci! Of por ta asina cu Dowersritis cual ta un syndrome di Percepcion Robez ta loke cu Otmar tambe ta referi na dje y ta sconde su tras?

**Despues di a wordo deteni pa atraco riba turista y ladroncia di I-phone
Segun informe:**

Bodyguard y amigo personal di Otmar Oduber Deo Flounia lo kier a comete suicidio den cel

STA. CRUZ – Pa locual ta e caso caminda un bodyguard di minister a keda deteni pa atraca y maltrata turista, segun informacion cu a yega na nos redaccion un keho entregá ta contra diefstal y geweld. Informacion cu lo a sali publica riba un website di noticia ta indica cu e tal Deo Fluonia, despues di a wordo deteni, bao sospecho

di atraco y hortamento di celular di turista, e lo kier a comete suicidio den cel di warda di polis. Probablemente e noticia aki lo a shock su persona, kende no a spera nunca di lo wordo gara. Despues cu a detene Deo Fluonia y cu su potret a sali ariba webiste, tin mas persona a yama bisa cu nan ta reconoce di a horta nan cel cerca

di beach. No ta conoci si nan lo bay entrega un denuncia tambe contra su persona. Hecho ta keda cu e ta man drechi/bodyguard di Otmar Oduber, kende ta e titular maximo di turismo. Segun ta ser informa cu ora el'a keda detecta den e acto di suicidio, el'a wordo yuda mesora door di polisnan atento.

CELEBRA TEMPORADA DI FIN DI AÑA CU PRODUCTONAN KRAFT®

bOPASCO ta Kraft

3 GANADOR
GIFT CERTIFICATE
DI **AFL 1000** NA BO
SUPERMERCADO
FAVORITO

Bo Pasco ta Kraft lo ta regala e aña aki 3 famia **AFL 1000** na compras
Deposita bo recibo cu nomber, adres y telefon cu compra di dos (2) producto di **KRAFT**:
Mayo, American Singles, Salad Dressing, Barbecue Sauce y Philadelphia



Solamente recibo cu producto di KRAFT compra den Nov/Dec 2012 di cualkier supermercado cu descripcion di producto, ta participa, deposita na supermercado cu un ballot box of na Compra N.V. den Schotlandstraat of Engelandstraat.

Sala di Internet habri na Biblioteca



STA. CRUZ -- Centro di Informacion Digital (CID) ta habri na biblioteca pa usuario di 13 aña bay ariba. Buscamento di informacion riba Internet ta completamente gratis pa usuario, tanto na Biblioteca Playa como na

Biblioteca San Nicolas ta ofrece e servicio aki. Pa usa computer y busca informacion riba Internet publico por pasa libremente na Biblioteca Nacional segun orario regular, di dialuna pa diabierna.

Personal di Ambulance a tene nan X-MAS Dinner na Promenade Restaurant



STA. CRUZ -- Diasabra anochi un grupo di personal di ambulance cu ta traha hunto a tene nan X-mas Dinner na Promenade Restaurant. Personal di Ambulance henter aña ta eherciendo e bunita trabao di salba bida di hende, cu tur contra tiempo cu nan

haya nan mes confronta cune, asina mes nan ta eherciendo e trabao aki cu hopi amor. No ta un trabao facil pero uno hopi duro y mirando cosnan hopi doloroso tin biaha. Pero nos comunidad ta conta 24 ora pa dia riba nan y diasabra anochi cual trabao lo por a permiti,

nan a bay sinta un rato hunto na Promenade Restaurant y a disfruta di un dushi plato. Nan a relaha e mente un poco for di e trabao. Di aki nos di Solo di Pueblo ta desea nan tur un feliz Pasco y un Prospero Aña Nobo.



Mexicado
authentic mexican

opening soon...

HYATT
REGENCY
ARUBA
A HYATT RESORT AND CASINO

Despues di 9 luna di trabao intensivo

Aruba Bank a celebra Spantenbier di sucursal nobo na Hato



e discurso y e blueprint di e edificio den tera. Como e prome banco comercial estableci na Aruba y tambe como e area ta un area arqueologico, e banco a dera e botter bao di unda lo construi e Atrium. Di e forma aki, den futuro, arqueologonan por topa cu e botter aki y haya sa cu antes tabatin un Aruba Bank na e sitio aki. Despues e 'Chairman of the Board', sr. Bastiaan Guis a efectua e parti oficial di e spantenbier, esta di batiza e bandera

di Aruba cu cerbez. E trahador- y invitadonan a sigui celebra e ocasion aki bao di entretenimento di Nico Connor cu su steelpan. Aruba Bank ta hopi contento cu e trabaonan a avanza rapidamente y ta gradici e contratista y tur su trahadornan pa nan sosten incondicional. Danki na nan dedicacion, Aruba Bank su sucursal nobo pronto lo wordo realiza, pa asina hiba e nivel di servicio di Aruba Bank na un nivel mas halto ainda.



STA. CRUZ -- Despues di 9 luna di construccion intensivo, Aruba Bank ta hopi contento di por celebra spantenbier di nan sucursal nobo situa na Hato. E sucursal nobo aki ta situa net banda di e oficina di ELMAR na Hato. E edificio nobo ta cubri casi 3000 meter cuadra y lo ta un edificio hopi espacioso y moderno. Trabaonan di construccion a inicia na Februari 2012 y tur cos a bay manera tabata planea, ya cu e celebracion di spantenbier a tuma lugar segun e planificacion di e proyecto. E edificio nobo na Hato lo ta uno "eco-friendly". Algun ehempel ta cu e sistema di airco ta "VRV", cu ta un sistema, cu ta save 30% di electricidad. Ademas e sistema di luz lo ta esun cu ta switch off ora no tin actividad den e edificio. Lo usa matanan tipicamente di Aruba den e landscaping, mientras cu lo abastece awacero y tambe lo usa awa recicla di e edificio pa muha e matanan. E sucursal nobo aki sigur lo ta di gran beneficio pa hopi cliente, mirando e fluho di trafico cu tin den e vecindario. E edificio lo brinda clientenan e facilidad pa yega na dje, lugar di parkeer amplio y servicionan bancario den un tempo cortico. Despues di un discurso di Shanoulle Bikker, Marketing/Public Relations Manager, a sigui un acto simbolico efectua pa e Managing Director, Marcelline Richardson di Aruba Bank. Marcelline a dera un botter cu ta contene





Ministro di Husticia y Enseñanza ta anuncia cu entrante **10 December 2012** durante 30 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocimiento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, **Macuarima 65**, di un peticion cu a ser haci pa **un instalacion di gas di 1000 galon na J.E. Irausquin Blvd. 348**. Durante dicho periodo aki tur hende por expresa por escrito nan obhecion contra dunamento di e permiso menciona, dirigi na e Minister di Husticia i Enseñansa, via director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Macuarima 65.

Anciana bibando den situacion hopi malo

STA. CRUZ -- Central a manda polis diabierna atardi na un cas na Sabana Basora, un anciana ta biba den un situacion a-higienico. Na e cas polis a papia cu e bisiña, kende a bisa cu su bisiña, tin hopi cacho malo den su cura. Polis a mira cu tabatin sushi di cacho den henter e cura y hopi musca den vecindario. Tambe tabatin djaca grandi den e cura. E anciana mes no tabata na e cas. Polisnan lo pasa durante dia pa controla e situacion.

MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

**Santo pa Basha, Santo pa Pleister,
Crushed Sand, Piedra, Tera pa**

**Mata, Graniet. Tambe nos ta Rosa
Tereno, Coba Pos y Fundeshi.**

ROOI BOSAL 49

TEL.: 585-1708

FAX.: 585-6299



BENNY NISBET, LIDER DI PPA: “GABINETE MIKE EMAN COMPLETO MESTER BAY CAS..... NO MINISTER DOWERS SO...!! TUR A FAYA... TUR TIN CRISIS..... TUR MESTER BAY NO UN SO !!”

STA. CRUZ -- No cabe duda cu E maneho di e Ministro di Husticia mr. Arthur Dowers pa frena criminalidad riba nos Isla ta un maneho fracasa... un maneho cu no a logra frena y domina criminalidad riba nos isla. Al contrario .. ultimo lunanan crimen a manera explota ainda mas den nos sociedad Arubano. Y no cabe duda cu constitucionalmente ministro Dowers ta esun politicamente responsabel. Apesar di TUR esaki, partido PPA NO ta di opinion cu ta solamente mr. Arthur Dowers lo mester saca su conclusion politico. Berdad un Ministro normalmente ta directamente responsabel pa desaroyonan pa cual E como mandatario ta responsabel. Sinembargo tin circunstancia politico cu por demostra cu mas Ministro y kizas henter e Gabinete Mike Eman (AVP) mester saca nan conclusionnan y bay cas pa laga pueblo di Aruba expresa nan opinion ... awor cu pais Aruba ta den un racha di crisis. Un Crisis Financiero.....Un crisis Economico.....Un crisis di Criminalidad y asina nos por continua. Si bao di circunstancianan politico ta existi pa solamente UN mandatario saca su conclusion - e ta muestra un opinion/ conclusion un poco discriminatorio. PPA ta di opinion cu ta HENTER.... nos ta ripiti HENTER Gabinete Mike Eman mester saca nan conclusion y bay cas.... NO solamente Ministro Arthur Dowers. PPA ta di opinion cu tin algun punto cu cual mester tene cuenta cune: 1. Aruba tin un CRISIS FINANCIERO hopi grandi !! 2. Aruba tin un CRISIS ECONOMICO



ENORME !! 3. Aruba tin un CRISIS di CRIMINALIDAD enorme!! - Situacion politico a basa di reparticion di Ministerio y nan contenido ta haci dificil pa cierto ministro funciona debidamente y esaki ta un hecho cu TUR ministro, participante y contribuidor na e situacion politico aki MESTER carga consecuencia pe. PPA ta haya cu un Ministro cu tin HUSTICIA Y ENSEÑANZA un combinacion imposibel cu tempo lo perhudica ambos tereno importante! Y ta TUR cu a permiti e reparticion aki.... segur Ministro Presidente Mike Eman tambe mester saca conclusion. PPA ta haya cu nos Ministro di Economia, sra. Michelle Hooyboer tambe tin un combinacion imposibel, esta Economia, Social y Cultura. Apesar cu E ta Ministro di Economia pa nomber.... e realidad ta cu e combinacion aki ta contribuyendo na un CRISIS enorme. Y esnan cu a permiti e reparticion aki.... e ‘burdugonan’ tambe mester carga nan responsabilidad y saca nan conclusion den esaki. - PPA ta di opinion cu e crisis ECONOMICO cu e.o. e ceramento di e Refineria tambe tin un impacto enorme y directo riba e criminalidad cu ta tumando lugar riba nos

Isla. - PPA ta di opinion cu nos turismo Arubano NO ta bayendo manera ta wordo pretendi. Aruba ta mal para ora pone e cifranan di Aruba hunto cu demas destinacion den Caribe. Aki Ministro sr. Otmar Oduber tambe mester saca su conclusion y bay cas. Basa riba esaki y mucho mas, PPA ta di opinion cu pa permiti ministro Arthur Dowers SO pa saca conclusion ta como si fuera cu esaki ta basa riba raza y color..... E demas ministronan tambe a faya barbaramente.... y nan fayo ta contribuyendo directo of indirecto na e crisis y e criminalidad cu Aruba ta pasando aden tambe! Pesey PPA ta di opinion cu Ministro Presidente mr. Mike Eman mester acepta cu su Gabinete a faya barbaramente.... nan NO por sigui carga responsabilidad di gobernacion. Pesey PPA ta ripiti... Un Ministro so NO mester carga e dolor y responsabilidad politico cu mayoria di e equipo berde GREEN GREEN a contribui pa hinca nos pais den.... NO, segun PPA, TUR mester bay.... TUR...!! Mester carga nan responsabilidad politico den cual nan a faya barbaramente.

Adulto y baby involucri den accidente na Paradera



STA. CRUZ -- Diadomingo merdia a sosode un accidente na Paradera, na e caminda banda di Colegio Pastoor Kranwinkel. Polis y dos ambulance a ser manda mirando cu tin varios persona herida. E Toyota Tercel bayendo pariba lo a haye confronta cu e auto di e meneer di edad cu tabata bin di pariba. El'a coy e bocht cortico na su man robez. E meneer claramente no a calcula e speed y distancia di e Tercel. Den e Tercel tabata tin dos persona adulto y un baby. E baby door cu e ta sinta den scochi dilanti di e mama, a dal su cabez den e windshield y a scheur esaki. E chauffeur na yegada di Polis aparentemente ,e lo a bay Poli cu auto particular. E tambe a dal cabez y a scheur su windshield. E chauffeur di e Jeep a resulta cu ta un hartpatient y tambe mester a ser atendi. En total na e sitio 3 persona a ser hiba pa hospital cu Ambulance. Daño material ta basta hopi.

SERLIMAR BLUE BAG



SERLIMAR

E unico tas blauw cu servicio di recoge GROFVUIL!

Ruta nobo. Servicio nobo. Calidad nobo.



Pa servicio yama nos na 584 5080
Of mail Serlimar na info@serlimar.org

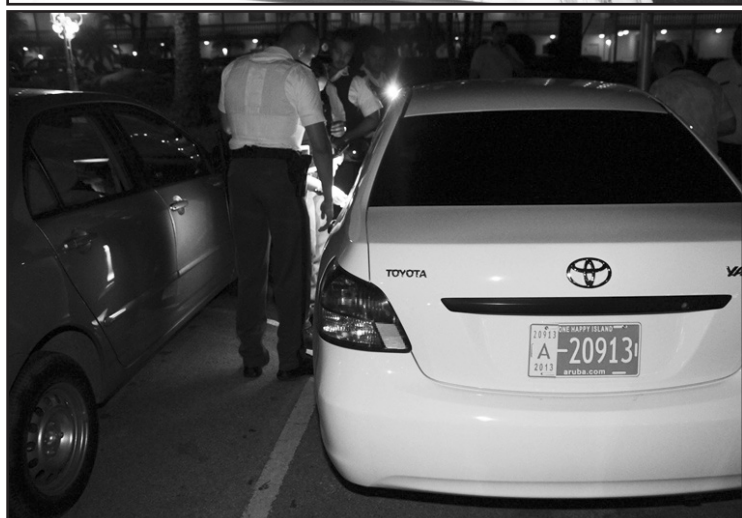
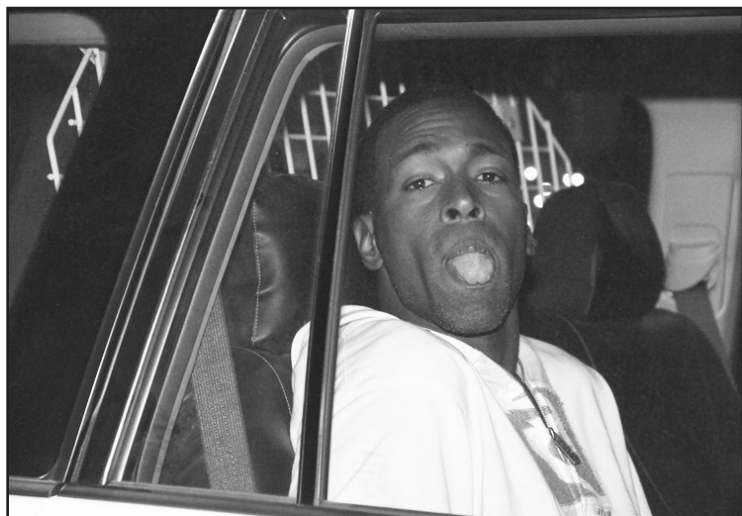


Nota:
Saconan mester ta poni pafor di cura (min. 5 saco)
Saconan mester ta sera
No inclui desperdicio peligroso
No inclui animalnan morto



Cumpliendo cu nos Servicio

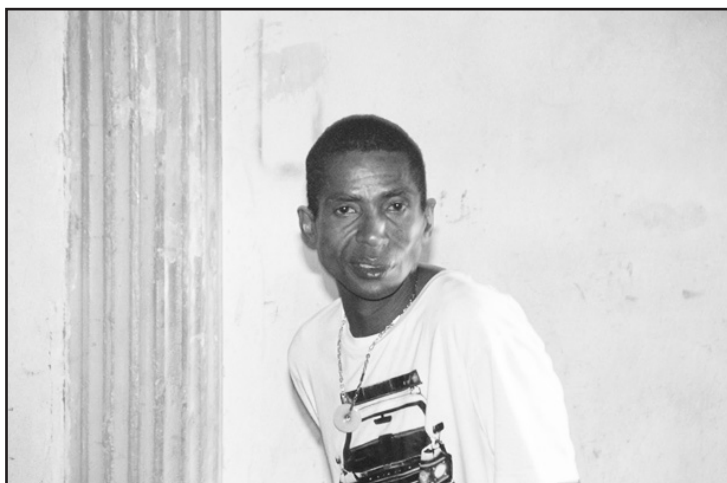
Polis a detene persona cu a dal security na La Cabana Hotel



STA. CRUZ -- Diasabra despues di mey anochi varios unidad di Polis a bay La Cabana Hotel pa un supuesto atraco. Na yegada Polisnan ta ripara cu no ta trata di un atraco sino un problema entre security guard y un homber. Aparentemente e

homber aki lo a bringa cu e security y dal e. Na prome instante a ser papia cu e persona lo tin un arma di candela cu ne, pero esey no tabata e caso. Loke si a ser haya ariba dje tabata un sakito di marihuana. E persona aki a ser hiba warda di Shaba.

Choller a hinca otro choller den Ranchostraat



STA. CRUZ -- Polis a bay atende un problema entre chollernan den Ranchostraat. Ora nan a yega e sitio nan a haya e informe cu un choler a hinca otro pa motibo di cos horta. A hiba e choler cu a hinca warda di polis y ambulance a atende e victima.






OROCASH®

CUMpra Y Bende

NOS TA CUMpra TUR SORTO DI ORO

8:00 AM a 10:00 PM

MESTER DI PLACA

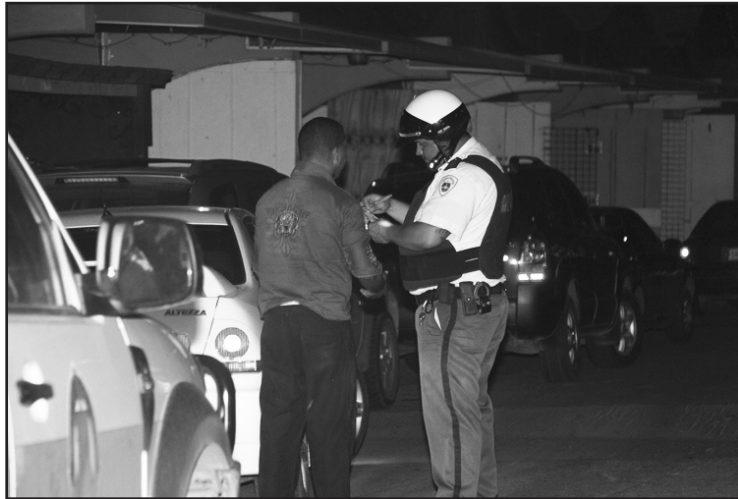
NOS TA EMPEÑA Y CUMpra ORO, SILVER, AUTO Y APARATONAN ELECTRONICO

- ✓ BO POR PAGA POCO POCO
- ✓ BIN Y PARTICIPA DEN GRAN RIFA DI FIN DI AÑA (UN SCOOTER)

Telf: 582.49.89

Av. Alo Tromp NR 2 Edif. Kini Kini Oranjestad, Aruba

Cuerpo Policial a controla intensivamente durante weekend



STA. CRUZ -- Diasabra anochi Aruba por a mira Polisnan controlando tur caminda y parando auto etc. Ta asina cu lo tin ordo pa haci controlnan pisa ariba autonan pa mira si nan ta cumpli cu reglanan di trafico y tambe tabata para autonan sospechoso. Diadomingo mey anochi Polis motoriza a duna un Altezza ordo pa para na altura di Royal Plaza. Y ta escolt'e pa bay para dilanti The Paddock. Motibo aparentemente ta comprende e

chauffeur lo tabata maneha manera ta e unico automobilista na Aruba. Polis a controle y a scual e tambe. Un otro meneer ta ser para na salida di WAF ariba un scooter cu nummerplaat di papel. Despues di un rato nos a mira e meneer ta canando bay cu su scooter. Polisnan tin ordo pa controla tur auto sospechoso, mirando cuanto ladroncia di auto, atraco, etc. tin ultimamente. Polis ta trahando duro pa combati criminalidad.

Chávez a anuncia cu su cancer a bolbe y e mester opera na Cuba

“ Si algo bay malo cumi, Nicolas Maduro ta keda goberna Venezuela y mi ta pidi boso pa den un proximo eleccion, si mi no tey, vota pa Maduro”



En esta fotografía suministrada por la oficina de prensa del Palacio de Miraflores, el presidente venezolano Hugo Chávez besa un crucifijo en un mensaje transmitido por televisión el sábado 8 de diciembre de 2012 en el que anunció que le regresó el cáncer y que será operado de nuevo en Cuba.

CARACAS -- El presidente venezolano, Hugo Chávez, anunció la noche del sábado la reaparición de “algunas células malignas” en la misma zona donde le fue detectado un cáncer en 2011, para lo que necesitará someterse a una “nueva intervención quirúrgica” en La Habana, a donde partirá el domingo. “Por algunos otros síntomas, decidimos con el equipo médico adelantar exámenes () y, bueno, lamentablemente, en esa revisión exhaustiva, surge la presencia en la misma área afectada de algunas células malignas nuevamente”, dijo Chávez en una cadena de radio y televisión. “Es absolutamente imprescindible someterme a una nueva intervención quirúrgica y eso debe ocurrir

en los próximos días, incluso les digo que los médicos recomendaban que fuese ayer (viernes), a más tardar ayer o este fin de semana, pero yo dije no () y vine fue a esto”, explicó el presidente, apuntando que originalmente había partido a La Habana para un tratamiento complementario. Así, el mandatario venezolano, de 58 años y desde 1999 en el poder, dijo que volverá el domingo a Cuba para someterse a la intervención quirúrgica, a la vez que pidió a los venezolanos que si le ocurriera algo que le “inhabilitara” para asumir en enero un tercer mandato --que ganó en los comicios del pasado octubre-- elijan al vicepresidente Nicolás Maduro como nuevo presidente. “Si algo ocurriera que me inhabilitara de alguna manera, Nicolás Maduro en esa situación debe concluir como manda la Constitución el periodo” antes de la convocatoria de elecciones y “ustedes elijan a Maduro como presidente de la República, se los pido desde mi corazón”, dijo Chávez. Maduro, que funge desde hace más de seis años como

canciller de Venezuela, fue nombrado vicepresidente por Chávez pocos días después de que el mandatario resultara reelecto para el periodo 2013-2019 y desde entonces ha ejercido ambos cargos. Chávez, que fue diagnosticado por primera vez con cáncer en junio de 2011 y sufrió una primera recaída en febrero de este año, estuvo ausente de la vida pública por tres semanas antes de retornar el viernes de Cuba, adonde había partido el 27 de noviembre para un tratamiento complementario de oxigenación hiperbárica. “Yo decidí venir haciendo un esfuerzo adicional, en verdad, y bueno, los dolores son de alguna importancia. (Estoy) con el tratamiento de calmantes y estamos en una fase preoperatoria, preparando todo. Yo necesito retornar a La Habana mañana (domingo)”, detalló el mandatario, explicando que retornó al país para poner al tanto a los venezolanos de su recaída. Antes de volver el domingo a Cuba, también explicó que pedirá autorización al Parlamento para dejar el país por más de cinco días. La localización y la gravedad de la enfermedad del presidente venezolano nunca han sido develadas, y el mandatario ha sido tratado casi exclusivamente en Cuba, donde también recibió ciclos de quimioterapia y radioterapia.

Coordinador di Mike De Meza ta stalk sernan femenino

STA. CRUZ -- Aparentemente tin un coordinador di Mike de Meza, un tal Sharon ta stalk y menaza hende muher. Locual a sosode den Sta. Cruz weekend cu a pasa y dado caso polis no ser yama ta wordo raporta, segun testigonan ocular. Diabierna ultimo por a mira un Ford Explorer nobo nobo 2012 number A-53998 a persigui un dama y a para esaki den Sta. Cruz na altura di Mc Donalds. Despues di un discusion fuerte e tal Sharon aki manehando e auto cual aparentemente ta e auto personal di Mike de Meza na un forma descabeya a para banda di Rowigini's y ta bolbe discuti y haras un dama cu aparentemente NO kier tende ni papia cune. Testigonan ocular a splica, un gay aparentemente cu conoce e tipo aki a intermedia mey mey y tabata grita e nomber di Sharon 'lebo may e cos aki pasobra bo ta hinca Mike de Meza



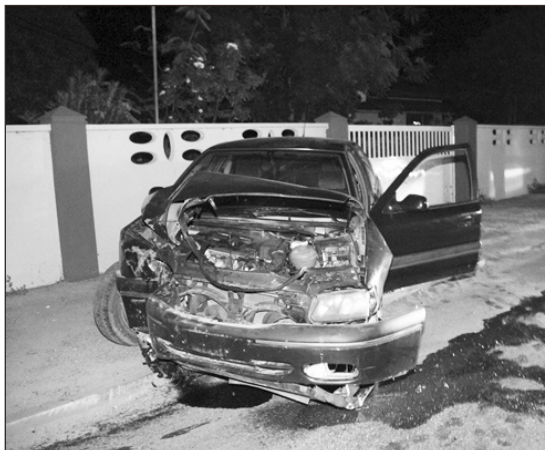
den problema". Por comprende cu No ta tur hende por anda cu poder y manera nan bisti un dashi y ta core cu auto di minister ta sinti nan mes hopi tof y cu ningun hende por haci nan nada. Shon, cuminsa spaar Bo dashinan y cumpra maleta pa wardanan aden pasobra aki 9 luna bo lo no tey mas. Berguenza, un righthand di Mike de Meza ta stalk sernan femenino. Unda disciplina ta cuminsa anto? Otro minister den problema! Tin un coordinador di Dowers tambe deteni y nos lo busca informacion y lo publica esaki durante e siman aki!

Discusion a laga miembronan di famia herida

STA. CRUZ -- Central a manda polis diabierna atardi na un cas na Pos Chikito pa un supuesto kiebzo. Na e sitio, polis a topa cu e muher S., drumi riba vloer kende tabata keha di dolor na su lomba. El'a bisa polis cu su yiu homber N. tabata tin un discusion cu e homber L., kende ta casa di S. y N. a coy piedra y a cuminsa benta riba L., kende a rabia y kibra e glas

di porta. L. tambe a dal N. cu un palo di basora, unda el'a haya herida na su orea banda robz. N. tambe a destrui e tire di un auto cu un cuchiu. Polis a detene L. pa maltrato cu arma. N. tambe a keda deteni pa maltrato cu arma y destruccion. A hiba N. Centro Medico pa tratamiento y despues hiba warda pa present'e dilanti Fiscal Auxiliar.

Na Cura Cabay Chauffeur a dal riba muraya y a core bay lagando auto atras



STA. CRUZ -- Na Cura Cabay diasabra pasa di 4'or di madrugada un accidente cu basta daño material a sosode dilanti di Keke Mega Mart. No tabatin ningun persona na e sitio pero solamente e auto berde accidenta. Polis a yega topa cu e auto full kibra y sin plachi number. E tabata riba caminda y tabata forma un peliger pa trafico. Takelwagen a busca e auto y a hib'e warda.

Aruba Softball Bond ta recorda su miembronan riba e reunion extraordinario

Aruba Softball Bond ta recorda su miembronan riba un reunion extra ordinario cual lo tuma lugar diamars 11 di December cuminsando pa 7:00pm na Club Trappers na Sta. Cruz. Hunto lo evalua campeonato 2012 cual ta tras di lomba y cu tabata un exito retundo. Tambe lo repasa e plan 2013 y lo splica miembronan cu ASB ta den preparacion pa un plan strategico di 5 aña y lo sondea promer den miembronan kendenan lo kier participa den e team cu lo bay ta encarga cu esaki. Diferente otro puntonan mas lo wordo treci na mesa. ASB ta haci un suplica pa tur miembro manda 1 of 2 representante pa asina hunto tuma decisionnan importante pa cu 2013.

Homber bao di influencia atraca madrugada ora cu el'a sali di su oficina

STA. CRUZ -- Diasabra pa 4:15, e homber S. a bay warda di polis y ta haci denuncia di atraco contra tres mucha homber desconoci. El'a bisa polis cu wordo atraca ora cu el'a sali di su oficina Orange Advertisement situa na Primavera. Tres homber desconoci a bay riba dje y a cuminsa

bringa. El'a duna e siguiente descripcion di e hobennan cu ta dos ta color scur, uno pelon y e otro cu cabey kroes. E otro homber ta color cla cu cabey largo blond. El'a bisa cu hombernan a ranca un tas di deposito blauw di su man. Den e tas e tabata tin algun cheque di cual e no sa e suma

precies y tambe tabatin un suma di mil florin. El'a bisa cu e tres hombernan a dreña un auto blanco cu glas getint y a bay direccion di San Nicolas. S. tabata fuertemente bou di influencia di alcohol y polisnan a bise pa den oranan di mainta e bay duna keho na Recherche.

Hoben ta haya pica di Chucho na altura di Mangel Halto



STA. CRUZ -- Diadomingo merdia ambulance a ser pidi cu urgencia den e area di Mangel Halto. Informe cu nos a ricibi ta indica cu un hoben probablemente a ser pica dos biaha pa un chucho. E chucho lo a pik'e na su pia parti

ariba robez. Esaki a conclui door di e paña cu e tin bisti, ta kibra net eyman. A hib'e cu urgencia pa hospital. Na hospital mesora a bay cu ne paden. El'a yega na tino si. A ripara cu e tabata yen di dolor y e tabata sinti su mes hopi malo.

Polis a detene homber fastioso y ta hay'e cu droga

STA. CRUZ-- Asistencia di polis a wordo pidi diasabra madruga na un casino, relaciona cu un homber sospechoso peligroso cu arma di candela. Na e sitio, polis a papia cu e manager di e guardianan, kende a bisa cu e homber M. a haci sospechoso den e casino y a cuminsa haci tur sorto di pregunta y bisa cu e por cera e casino. E manager no a confia e homber M. y a sigui cana su tras. Un rato despues M. a sali pafor y despues di un rato el'a bolbe mir'e dreña paden. E manager a bay para na porta y pa bis'e cu e casino a cera, pa cual a surgi un discusion y M. a scop e porta habri y dal e manager cu mokete den su cara. Polisnan a detene 12:20 pa maltrato. Durante cu polis ta ristra na su curpa, nan a haya un sakito di plastic cu yerba berde parecido na marihuana, den su saco di carson cu a keda confisca. El'a keda cera pa investigacion.

Auto ta disparce for di dilanti cas

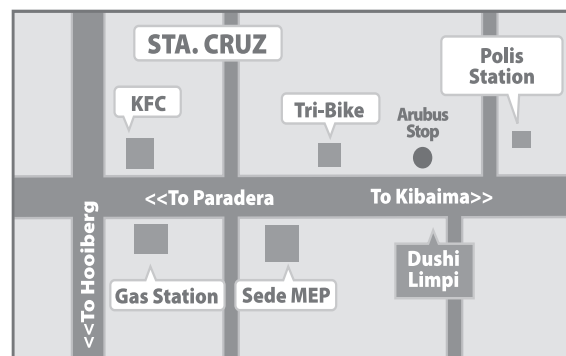
STA. CRUZ -- E homber I.E di 53 aña a bay warda di Polis diabierna atardi pa duna keho di ladroncia di su

Nissan Sentra color corra nr. A-38745. El'a bisa cu e auto a wordo horta dilanti un cas na Piedra Plat. Polis a tuma su keho.

E decoracion bunita riba e rotonde Sasaki, no a stroba auto di subi e rotonde y paga e luznan



STA. CRUZ -- Diadomingo madruga pa 2:30 awa a yobe cierto camindanan na Aruba y ta causa algun accidente chikito. Pa 2:30 Polis a ser manda pa Rotonde Sasaki caminda auto lo a subi rotonde. E dos persona posiblemente door di awa nan a perde control y subi rotonde dal net ariba e palo di luz. Polis a tuma datos y gasto ta core pa nan cuenta. Menos mal niun hende a resulta herida.



Papilon 49B (Ex-Marathon) | T. 5857944 E. info@dushilimpi.com
f DushiLimpi | www.dushilimpi.com

HABRI 7 DIA PA SIMAN
Mon-Sat 8AM-8PM
Sun 8:30AM-3PM



2 Wasmashin & dryer industrial pa laba tur grandura di paña

Na e certamen Miss Universe na Las Vegas Nevada:

Miss Universe Aruba Liza Helder ta luciendo den top form

Eleccion Final ta 19 December na Planet Hollywood



STA. CRUZ -- Mundo ta den expectativa kende lo bira e proximo muher mas bunita di Universo. E aña aki e lo ta e di 61 edicion di Miss Universe, cual actualmente e hoben di Angola di 26 aña, Leila Lopez ta cargando, cual ta e Miss Universe cu e carga e corona pa un temporada mas largo den historia. Aruba no ta keda atras den e certamen aki, ya cu nos tin un fuerte representante den e contienda pa e corona, den persona di Liza Nerelyn Helder. Liza ta un hoben determina di 23 aña cu gran parti di su bida a dedica na e deporte di synchronize swimming y a representa nos isla na varios

ocasion den e deporte aki logrando premionan masha grandi. Liza tin un preparacion masha amplio cual el'a haci aki na Aruba pa un equipo grandi di expertonan local y despues a viaha pa Colombia pa asina e por a re - enforza su preparacion. Pa finaliza Liza su preparacion e tabata tin na su encargo un equipo di profesionalnan na Venezuela bao guia di Sergio di Franchesco y semper trahando riba diferente aspecto cu su equipo local. Na Venezuela Liza a keda mas di un luna, unda el'a prepara su mes mas entre otro riba pasarela, fotografia,, makiyahe,

actitud, personalidad, peinado, actuacion, public speaking, dieta y gymnasia. Liza a pasa un riguroso training pa entrevista cu hurado y a bishita diferente diseñador, mirando cu Liza tin un gusto impecable pa bisti. Na Venezuela diferente diseñador a traha parti di su vestuario cu e lo luci cune na Las Vegas, diseñadornan entre otro manera Hugo Espina, Valentina Cedeño, Joaquim Nandez y asesorianan di George Wittels. Su trahenacional ta un diseño di Hugo Espina cu ta inspira riba Goddess of The Seas. Durante su estadia na Venezuela, Liza a wordo

acerca pa representa como modelo un marca di holoshi Techno Sport pa nan campaña cu ta core na Venezuela y Panama, pues cara di nos Miss Universe Aruba lo ta riba billboardnan grandi na e paisnan aki. Mester menciona cu Liza lo luci diferente pieza di varios boutique local manera Mango, Kenneth Cole y Sharti na Las Vegas. Ta di remarca cu hopi hende na Aruba ta pendiente ultimo dianan di e participacion di Liza Helder den Miss Universe, despues cu tabata tin varios confusion riba participacion di ARUBA den e certamen Miss Universe, pero mirando e trabao cu Liza ta haci ta

impactante tur caminda y esey ta e comentarionan asina positivo riba diferente websitenan di beyeza tur hende ta full emociona y contento cu su participacion. Na Aruba tambe por vota pa duna sosten na nos candidata cual por haci esaki via www.missuniverse.com y click riba Contestants 2012 y aki bo por click riba Miss Aruba y vota pa nos representante. Liza ta hopi contento cu e respaldo cu e ta haya di tur hende na Aruba y ta gradici tur na ARUBA y cu e ta haciendo su maximo esfuerzo pa mantene ARUBA su nomber semper na halto.

Jan Flemming tabata di fiesta

Benny Flanegin, casa di Maka Flanegin a cumpli 80 aña diabierna ultimo



STA. CRUZ -- Diabierna ultimo Jan Flemming tabata di fiesta. Bernardo "Benny" Flanegin casa di Maka Flanegin a cumpli su di 80 aña. Na residencia Flanegin na Jan Flemming # 6 den oranan di anochi tabata tin un celebracion total unda su 9 yiunan pero un cantidad di nieto

y bisanieta y demas familia y amigonan a pasa desea Benny un feliz cumpleaños. Mariachi Lirio del Campo tambe tabata tey pa delita un ambiente total. Poy Flanegin a debuta como solista cu mariachi Lirio de Campo cantando "se parece tanto ami" y a

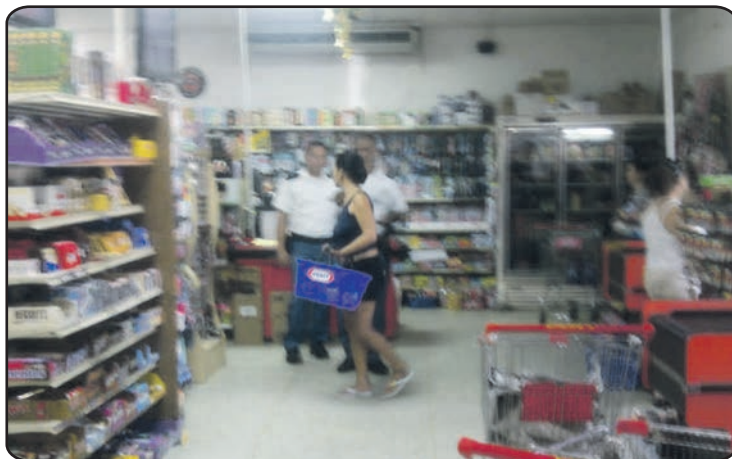
ricibi un aplauso formal. Bailamento riba ritmo di DJ no tabata falta. De y su señora y nan dos yiunan Flanegin tambe a yega for di Hulanda pa por a desea nan querido tata y suegro un pabien. Tambe De tabata acompaña pa algun pelotero di Hoofddorp Pioneers. Un ex- hungador y Manager Klaver tambe tabata tey cu su esposa. Un bunita fiesta te den oranan laat di anochi. Un union familiar unico. Solo di Pueblo tambe ta manda su palabranan di felicitacion na Benny Flanegin y cu Dios dune hopi mas aña di bida.



SUCESO AWE24.COM

A bati alarma pa un sospechoso cu algo parecido na un arma di candela

STA. CRUZ -- Diasabra mainta a drenta informe na polis cu un persona saliendo for di supermercado na Bubali a nota otro persona drenta cu algo parecido na un arma di candela hinca tras di e carson, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya nan a bin compronde cu enberdad cu un persona sospechoso a baha for di un auto cu algo straño poni tras di su lomba mientras un otro a keda tira bista pafor. Polis a tuma nota di esaki y a haya e number di auto y a start un investigacion y a pasa e informacion aki na atraco team



Aunke nos ta den e temporada di paz y amor ainda tin famia cu ta pleita y bringa cu otro

STA. CRUZ -- Diadomingo mainta tempran a drenta informe di un pelea entre ruman na un cas na Buen Vista, mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya ya caba e situacion a calma y otro mienbronan di famia a papia cu esnan involvi y a señalanan e temporada cu nos ta aden.



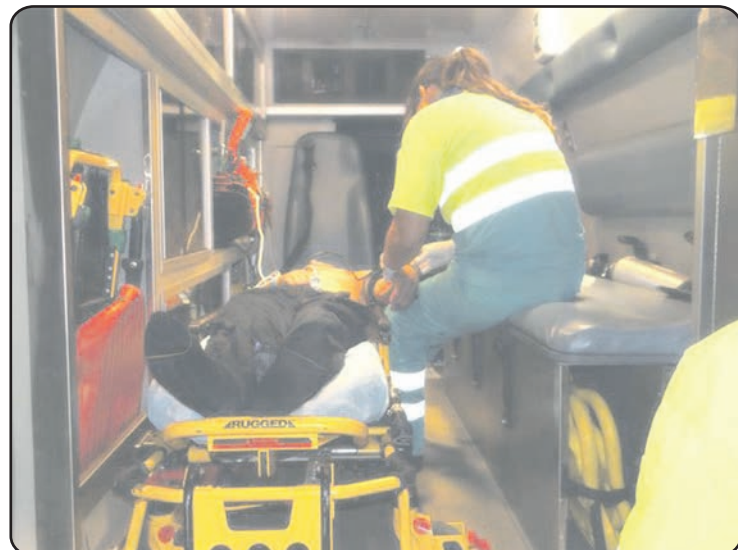
Banda di Certified:

Hoben seriamente maltrata y bati te mande for di tino



STA. CRUZ -- Diasabra madrug a drenta informe di un bringamento caminda lo tin un hende seriamente herida y no ta reacciona, mesora a dirigi tanto polis como ambulance na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu un grupo di hende a bati un persona formalmente y despues di esey un otro persona a sigui bati e

cabez di e victima. Pero e momentonan ey ya e grupo como tambe e otro sospechosonan a core bay for di e sitio. E victima di inicial F.V. tabata seriamente herida y tabata tin un bolonbonchi basta grandi na su cabez y e no tabata reacciona. Na yegada di ambulans nan a atende y a transporte cu urgencia pa hospital.



SUCESO AWE24.COM

Despues di cu diabierna anochi el'a wordo inaugura"

Diasabra mainta Rotonde Sasaki e ta manece tur destrui



STA. CRUZ -- Diabierna anochi hopi ta esnan cu a presenta na e rotonde Sasaki pa asina waak con bunita dorna esaki a keda,

pero diasabra mainta mes a binb constata cu esaki a keda tur destrui pa algun persona di mala fe. Un berguenza!

Na Tamarijn Hotel:

Caminda muha a causa cu otro auto a slip y perde control

STA. CRUZ -- Diadomingo mainta tempran un dama chofer a perde control di su auto na e bocht banda di Tamarijn Hotel y a subi riba e blokinan cu tin banda di caminda. Aunke tanto e dama chauffeur como e dama ocupante a dal nan cabez na e windshield afortunadamente ningun hende a resulta herida.



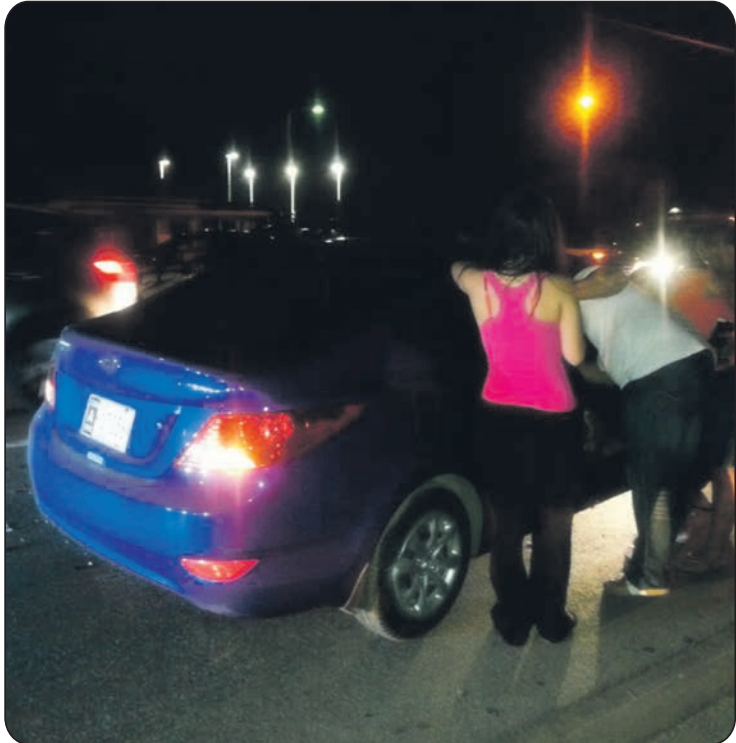
Oranjestad renovacion completo ta cla pa habri aña 2013 cu yen di speranza

STA. CRUZ - Si esaki ta e Oranjestad di 2012 cual lo ta cla pa ricibi 2013 cu tur bon expectativa, un Oranjestad completamente renova pero cu mas choller tur caminda. Waak pa bo mes asina Oranjestad ta dreña 2013!



SUCESO AWE24.COM

Diabierna anochi na Savaneta:
Dama a resulta
herida den accidente
basta fuerte



STA. CRUZ -- Diabierna anochi a drenta informe di un accidente cu hende herida riba e caminda principal na Savaneta, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na

e sitio. Na yegada di e patruya nan a bin haya e ambulans na e sitio caba y tabata atendiendo e dama herida y a transporte pa hospital.

Auto sin number ni
dilanti ni patras laga
riba caminda na Tanki
Leendert



STA. CRUZ -- Diasabra anochi a drenta informe di un auto sin number ni dilanti ni patras a ser laga atras mey mey den caminda na Tanki

Leendert.

Pa mas sigur polis a laga tow e auto aki hibe na warda di polis.

Motociclista envolvi den
accidente na Tanki Leendert



STA. CRUZ -- Diasabra anochi a drenta informe di un accidente cu hende herida na Tanki Leendert pariba di Stern GM, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda un dama bayendo pabao a para pa duna un señora di edad cu tabata bini di nort un chens pa e sali bay pariba pero net na e momentonan ey tabata bini un brommer pasando auto y a bay dal den banda di e auto.

E motociclista afortunadamente no tabata bini duro y aunke no a logra para na tempo tog a bay dal riba e auto y a cay abao y e motociclista a keda drumi riba e caminda y tabata na tino na yegada di ambulans e motociclista a declara cu tabata sinti dolor na su brasa pero nada particular. Ambulans a atende e victima na e sitio mes y a yude lanta. No tabata necesario pa hibe hospital.

SUCESO AWE24.COM

**Turistanan a perde control cu Jeep y ta cay den rooi na Tanki Flip
Despues ta bandona e sitio**



STA. CRUZ -- Diasabra mainta a drenta informe di cu tin un Jeep cu lo a accidenta den e rooi panort di rotonde Tanki Flip, mesora a dirigi un patruxa na e sitio. Na yegada di e patruxa nan a bin encontra cu e

Jeep pero no tabata tin ningun hende den esaki. Polis a tuma contacto cu e compania di huur y a avisa nan di e accidente aki. E turista cu lo tabata maneho e Jeep pa un of otro motibo a bandona e sitio.

Na Buena Vista:

Mas auto a slip y a drenta mondi

STA. CRUZ -- Cu e yobida di diadomingo madrugada y mainta a afecta e trafico masha hopi pasobra

esaki a causa cu varios accidente a tuma lugar.

Na Buena Vista un auto

a slip baha caminda. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



**Mas auto a subi rotonde
awor a toca turno na e rotonde na Pos Chiquito**

STA. CRUZ -- Diasabra madrugada si tabata un mal dia pa e rotondenan posiblemente pa motibo di e poco awa cu a cay y cu a laga e camindanan muha ocasionando cu e autonan ta slip y subi e rotondenan causando daño. E rotonde Pos Chikito a bira e di 3 rotonde pa e madrugada caminda pa auto a subi riba nan.



SUCESO AWE24.COM

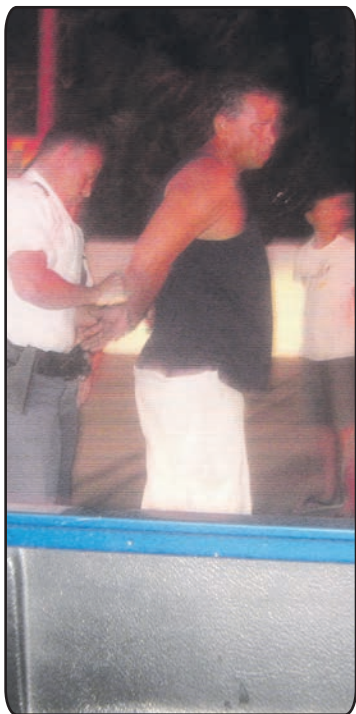
Mucha a resulta herida den un accidente!!!

Otro chauffeur aparentemente burachi a bira nan dilanti



STA. CRUZ -- Diasabra anochi a drenta informe di un accidente na San Nicolas unda tin un baby herida, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu un Daewoo Lanos cu tabata bayendo pariba a bira diripiente dilanti un Suzuki Ignis cual tabata tabata tin un famia cu 2 mucha aden bayendo pabao. Nan a haya nan mes ta maniobra pa e Daewoo Lanos y a haya nan mes involvi den un accidente unda un di e muchanan a resulta herida. Na yegada di e ambulans nan a atende e mucha y a hibe pa

asistencia medico na policlinica. Polis a detene e chauffeur di e Daewoo ya cu aparentemente e tabata bao influencia.



Diasabra mainta na Paradera:

Accidente semifrontal a laga ambos chauffeur herida

STA. CRUZ -- Diasabra mainta tempran a drenta informe di un accidente cu hende herida riba e caminda di Paradera cu ta conduci pa Jaburibari, mesora a dirigi tanto polis como ambulans na e sitio. Na yegada di e patruya ta bin encontra cu un accidente semifrontal unda ambos chauffeur ta bisa cu e otro tabata riba su banda. E impacto tabata fuerte cu basta daño material y debi cu nan no tabata tin nan faha di seguridad bisti ambos chauffeur a



resulta herida. Na e sitio polis por a mira cu e chauffeur di e auto preto tabata na e banda robz di e caminda. Na yegada

di ambulansnan nan a atende ambos herida y a hibanan hospital pa tratamiento.



CBN no a traspasa placa pa Subsidie Commissie ainda

STA. CRUZ -- Recientemente Lotto pa Deporte tabata hopi den publicidad unda Lotto un tras di otro, a perde diferente caso den corte. Esaki sinembargo ta tipifica e maneho di Mike de Meza y e bestuur 'alibaba'. Asina durante 3 aña esaki tabata nan modis operandi, esta persigui tur hende cu ta di un otro preferencia

politico. Mike de Meza a gaba masha tanto cu un cheap deal unda el'a bende operacion di nos Loteria Nacional cu e Canadesnan. Tambe Mike de Meza y Visser a gaba cu un cheque di 1.7 milyon. Sinembargo aparentemente placa a caba y Lotto Canades, antes Lotto pa Deporte no ta cumpliendo cu nan promesanan.

Informacion vededigno cu ta yega nos redaccion desde luna di November Federacionnan ta sclama y no ta ricibiendo placa. Hopi ta lidernan deportivo cu ta baha e trapi na Subsidie Commissie criticando e maneho di Minister Visser. Den comparacion cu Ramon Lee nan ta bisa ta Cielo for di Tera. Tempo di Ramon tur siman Subsidie mes ta yamabo pasa busca bo cheque pasobra e ta cla y placa tabata yega pa e atleta- y teamnan.

Ban spera cu Canada no hunga rol di sinberguena y cu corectamente nan deposita e 3 milyon cu nan a priminti den nan contract di 5 aña.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500



Looking for an music entertainment?

Don't hesitate & Look no further!!
We offer you good animation,
music, sound & lights for your
unforgettable Party.

- B-Day Party
- Wedding Party
- Get2Gether
- First Communion
- Other Events etc.

Our Flexible Package Pricing- Fits Anyone's Needs!!

Call Us Right Away.
Cell: 746-0440
BB Pin: 25DF5811
E-Mail: Beatzentertainmentaruba@gmail.com

We guarantee to get your guests on their feet.



Sindicato di Maestro di Aruba

ta invita tur su miembronan y tur hende interesa pa asisti na un anochi informativo y educativo.

Entrada ta gratis

RSVP

Dialuna 10 di December 2012

Topico: Interactive Whiteboard in the classroom

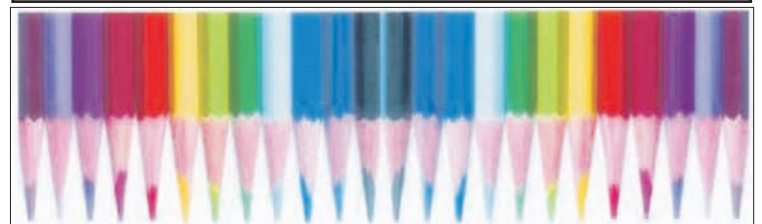
Cu presentacion di:

Antraco 7:00-8:15

Remigio Rasmijn 8:30-9:30

Sabana Blanco 36 582-4219 simararuba01@gmail.com

*Sea asina bon di reserva bo lugar pa un workshop of pa tur doc workshop.



Huiswerkbegeleiding

Bo jui ta den 3-4-5de klas of ultimo anja di basisschool i bo ta desea di dune e oportunidad di su bida, pa e siguiente school-jaar 2012-2013 bai bon?



Jama nos na 564-1477

Huiswerkbegeleiding lo wordu duna tur Dialuna- Diaranzon-Diaberna

Ora: 3.00 pm - 5.00 pm

Pa mas info. 564-1477



-Rekenen
-Taal
-Leervakken
-Tambe lo duna lesnan ariba computer.
(spelenderwijs)
Pa mas info. 564-1477



Fiesta especial pa Aruba su dos Ex-Reinanan y Miss Abigail van der Linden y Michelenne Obispa

STA. CRUZ -- Siman pasa a tuma lugar un fiesta especial pa Aruba su dos Ex-Reina y Miss (Abigail van der Linden y Michelenne Obispa) cu ta amiga di otro y cu ta haci aña riba 1 di December a celebra nan fecha natal den compania di nan amistadnan mas cercano y a pasa un nochi fabuloso den Fusion Lounge na un forma di cocktail reception. Tabata tin ambiente formidable di DJ Theo y Jzun cu a pone musica lounge pa



entretene un y tur.



Happy 15 th, Marvelin

15 aña pasa, riba e fecha 10 December pa ser exacto

2.40pm a mira luz y rezona su prome grito, un baby Girl cu su mami y papi a dune un bunita nomber Marvelin mihor conoci como Marvië. Marvie, awe riba bo dia, bo ta ricibi un monton di felicitacion y bendicion, pa cuminsa sigur di bo mami cu stima bo Hopi Xiomara Y Charles, bo lovely sister Cailey,

welanan Miam y Betty, welonan Roberto y Humphrey, omo Alex, primanan, Valery & Xynia, bisawela, madrina, padrino y demas famia. Sigur di Famia Silva especialmente Robert, di bo friendsnan di Juliana school. Dushi spera cu bo pasa un dushi dia awe hunto cu esunnan cu ta sima bo, cu papa Dios drama su bendicion y duna b hopi ana mas y sigui duna bo amor, sabidura. We love u Marvie.



The Promenade

RESTAURANT



Appetizers

TROPICAL SHRIMP SALAD
ESCARGOT A LA CREME
ROAST BEEF CALYPSO SALAD
POTATO LEEK SOUP
ORGANIC TURKEY SOUP

Entrees

OUR TRADITIONAL CHRISTMAS SERVING
MEDALLION OF BEEF DIANE
FOR SEAFOOD LOVERS WITH LOBSTER
SHRIMPS THERMIDOR
BAKED GROUPER FILET

All Dishes are served with fresh Vegetables Rice and Potatoes

Desserts

PINEAPPLE PARFAIT
GINGER TART SUNDAE
MOMS MANGO ALEGRIA
ASSORTED ICE CREAM

Christmas Menu US\$ 33.50

For Reservations at the Sun Plaza

Call: 583-8899

or Lydia at: 560-7726 or Erik at: 593-7018

Kerstboomlandia su kerstboomnan bayendo manera pan cayente y yen di ambiente



STA. CRUZ -- Diasabra anochi nos reportero tabata pasando banda di Vondellaan y a nota un tremendo ambiente di fin di aña reinando na Kerstboomlandia. Por a tuma nota di hopi ambiente mientras y hopi

ta esnan cu tabata haci uso di e oportunidad pa cumpra algun adorno pa decora cas den full ambiente di Pasco. Tabata tin un grupo di gaita cu tabata tocando pa anima e ambiente na e sitio.





King Coffee
Bar & Lounge

Two pleasure we will always enjoy:
Sipping a great cup of freshly brewed coffee
And
Remembrances of things past
Let's celebrate the best by giving in to
Life's grand passion: coffee drinking
Come visit us and you will be amazed
Sandwiches - baquettes - wraps - hot panini's
Salads - soups - cookies & cakes
Eat in or take out
Good honest food made with
the best quality ingredients

NOW OPEN

Opening hours

Mon - fri	6.30 am - 2.00 pm
	4.00 pm - 8.00 pm
Sat.	7.00 am - 7.00 pm
Sun.	8.00 am - 2.00 pm

Noord 82-a
Telephone 586-9445

NOORD 080 King Koffee Santa Ana Church

Giselle



FOR SALE

Ta bende hariña di
MAISHI RABO 100%
Nature's Discount
Seroe Blanco dilanti
di APFA
Telefon 588-5380



TA BUSCA

Ta bende tereno Prime Spot
na Sta Cruz pa supermarket
of negoshi.
Tereno Eigendom.

1. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di dokter de Cuba na Sta. Cruz
2. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di Dokter De Cuba na Sta. Cruz
3. 800m2 @ 500 florin per m2, Situa otro banda di Taco Bell na Sta. Cruz, ariba caminda grandi.
Contact Ecro na 730-7000

CLASIFICADO

solodipueblo@gmail.com



Medical & Home Healthcare Services

Av. Milo Croes 52, Dakota - Aruba

Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTONAN DIABETICO

Manera:

Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion
Diabetic Face Care
Diabetic Nail & Finger Cream
Diabetic Foot Massage Cream
Diabetic Key Chain (Jabero)
Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)
Special Medical Diabetic Shoes
Gluco Perfect (Machine pa test sucu den sanger.)

Labco Medical
lider den productonan
Diabetico na Aruba



Boutique Keyla tin un coleccion grandi di paña pa diferente ocasion den size small te cu 3XL.
Nos ta habri di dialuna pa diasabra, di 9.00 AM pa 6.30 PM

Desde diadomingo awo y full luna di December, Boutique Keyla lo ta habri riba Diadomingo tambe, di 10.00 am - 3.00 pm.

Nos tin un parkeerplaats amplio.

Boutique Keyla
Paradera 84

tel: 582-1164 cel: 593-1189
website:boutiquekeyla.com
facebook:Boutique Keyla



TA BENDE

Toyota Corola 1990 den bon condicion yega start std motor 2e radio nobo semi modified 2000,- pa mas info yama:562-7763

TA BUSCA

Ta huur un cas di 4 kamer y dos baño na Dakota, banda di caminda principal Caya Betico Croes na Cumana. **Si ta desea pa biba cu famia of pa haci negoshi.** Pa mas informacion yama 592-6895 Sr. Croes.

FOR SALE

Ta bende full un set di beauty salon pa solamente 12mil ganga pa mas informacion yama 6617446

TRABAO?

Bo ta buscando trabao?
E espacio aki por ta di bo. Manda nos bo anuncio di bo specialidad of bo ramo di trabao cu bo number di contacto.
585-9500

MENU

Menu di Pasco pa diadomingo 9 December Sede di MEP di 11'or te ora cuminda caba. Por yama pa reserva 5944659.

MENU

Aroz con Pollo. F 5,-
Lomito. F 5,-
1/2 Galiña. F 7,-
Ham Horna. F 4,-
Roastbeef Mushroom. F 5,-
Ajaca. F 5,-
Salada batata Of Berdura. F 2,50
Menu Completo. F32,50

TA FURA

Orange Matras Fabric

ta fura y traha matras y box spring den tur midi, ta fura set di sala, tv chair y pa auto pa mas info bishita nos olijfstraat 23d of por yama na
588-7468 / 569-8053.

Ta Bende

AYACAS CON Y SIN PICA
5,00 AFL
TELL: 566-0972 OF 740-1729.

TA HUUR

Apartamento na Noord, Cunuco Abao, banda di Texaco Sasaki 2 kamer separa, sala, cushina, comedor, 1 baño

Apartamento ta completamente muebla; cama kingsize, mesa di comedor, set di sala, frigidaire. Ta inclui 2 airco tipo inverter (pa spaar coriente) Exclusief cuenta di coriente y awa Afl. 1200.00 per maand 1 luna downpayment plus 1 luna paga adelanta
Contact Ecro Real Estate na 739-0101

TA BENDE



Un generator Denyo di 15 KVA riba su garoshi cu wiel. Ta start y traha den perfecto condicion.
Afl. 16.000.00 negociabel.
Haci bo oferta.
Call: 739-0101

Private Center Investigation Aruba

1. Nos ta un compania Arubiano
2. Nos ta investiga tur cos cu bo por duda aden?
 1. caso di divorcio
 2. caso di maltrato
 3. caso di duda aden???
 4. caso di corrupcion
 5. caso di ladronicia
 6. caso di atraco
 7. nos ta filma tambe videonan
 8. nos ta graba tape di combersacionnan
 9. nos ta rond mundo completo den e trabao aki
 10. nos ta traha rapport tambe di tur clase
 11. nos ta keda den nos sistema priva
 12. nos ta saca potret tambe
 13. abogadonan por contact nos tambe pa facilita nan trabao tambe



Yama nos na tel: 5684160
24 ora pa dia



TA BENDE

Indian Rock Garden

pa bo

Christmas Dinner
bruid, aniversario of
cualkier otro celebracion...

Jama 5926460
y haci bo reservacion

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupiaal	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147
Agencia Funeral:	
The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Yama pa informacion na
Horacio Oduber Hospital:
527-4000

Yama na Centro
Medico
524-8833



CONDORITO

Sorteo di dia : 07 December

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
	1068	7064	8034	9975	8680
	5283	5058		4611	
	0735	3024		4751	
Lotto	07 - 12 - 09 - 01 - 20				
Mini Mega	19 - 30 - 07 - 04				
Mega Ball	05				
Zodiac	8453 Tauro				

NOTICIANAN INTERNACIONAL

ZUMA A BISHITA NELSON MANDELA DEN HOSPITAL

Johannesburg – E president di Sur Africa, Jacob Zuma a efectua un bishita na Nelson Mandela, kende diasabra a ser interna den Hospital pa un examen. Zuma a duna di conoce den un declaracion cu el a encontra Mandela na su gusto y den bon condicion di salud. Nada a ser bisa di e motibo pa cual Mandela di 94 aña di edad



mester a ser someti na un examinacion pa cu su salud. E ehercito Sur Africano desde cu Mandela a sufri di un infeccion na su vianan respiratorio durante 2011 ta encarga cu e cuido di salud di e ex-president. Mandela tin un salud fragil y ya caba desde algun aña no ta aparece mas den public.

PRESIDENT VENEZOLANO HUGO CHAVEZ MESTER SOMETE NA CIRUGIA ATROBE

Caracas – E president Venezolano Hugo Chavez a duna di conoce cu mester somete na tratamento contra cancer atrobe na Cuba. E lo mester wordoo opera den transcurso di e dianan venidero pasobra dokternan a descubri un tumor malign atrobe. E president di 58 aña di edad a biaha diabierna bek pa Venezuela despues cu e tabatin dies dia na Cuba pa su chequeo medico. Ta esencial pa dokternan tuma medida urgentemente, el a bisa atraves di e planta di television nacional. Medio November el a ser mira pa ultimo biaha den publico. Chavez a informa cu ora cu e no por funciona mas pa motibo di su enfermedad, su vice president y successor Nicolas Maduro lo gobierna e pais. Chavez a pasa den varios tratamiento desde su prome diagnostico na 2011 den e Cuba amistoso. Na fin di e aña ey el a declara su mes tambe ya completamente sano. E enfermedad sin embargo a regresa un par di luna despues. Su mal estado di salud a conduci na speculacion encuan to e pregunta si e ta ainda capaz pa dirigi e pais.



DOKTER AMERICANO A SER SALBA FOR DI MAN DI TALIBAN



Kabul – Na Afganistan un dokter Americano a ser libera kende na principio di e siman aki a ser secuestra dor di Taliban. Esaki OTAN a anuncia denun declaracion. E dokter Americano Dr. Dilip Joseph a ser secuestra diaranzon den e provincia di Kabul dor di combatientenan Taliban. E riesgo cu Joseph por a ser mata tabata segun e servicio di inteligencia asina

grando, cu di inmediato a pone un accion riba pia pa su liberacion.

OPOSICION DI EGIPTO INSATISFECHO TOCANTE CONCESION MURSI

Cairo – Partidonan di oposicion di Egipto a reacciona criticamente riba e decision di president Mohamed Mursi pa retira un decreto polemic. Segun nan ta trata di un medida cu ta nada significant. Mursi a antagoniza hopi hende contra dje cu un decreto atraves di cual e ta pone su mes riba e poder hudicial y cu un proyecto di constitucion skirbi pura pa islamistanan. Mursi a bisa di tin mester di poder y e constitucion pronto, pasobra e reformacionan di poder hudicial hereda for di e regimen anterior lo frustra.



NOTICIANAN INTERNACIONAL

MAYOR LIDER DI AL QAEDA MATA NA PAKISTAN



Penshawar – Durante un atake di misil un avion sin tripulacion Americano na Pakistan a mata un major Lider di Al-Qaeda, segun fuentenan di e servicio di seguridad Pakistani a bisa. Sheikh Khalid bin Abdel Rehman al-Hussainan, tambe conoci como Abu Zaid al-Kuwaiti, a fayece diahuebs ora cu e cas na Mir Ali caminda e tabata, a ser alcanza pa misilnan. Al-Kuwaiti su esposa y yiu muhe a resulta herida. Su esposa a muri den

hospital di Mirah Shah, segun e fuentenan. Al-Kuwaiti a reemplaza Abu Yahya al-Libi, e Segundo Lider di Al-Qaeda kende den luna di juni a asesina na Nord Waziristan durante un atake di misil cu un avion sin tripulacion Americano. El a subestima e indignacion di su presentacion autoritario. Despues di dos siman di protestanan fuerte el a schrap e decreto diasabra for di su plannan, pero no e proyecto di constitucion. Por cierto e ultimo aki tin e oposicion di Egipto frustra. Numeroso di gruponan a anuncia diadomingo atardi di lo manifesta atrobe contra Mursi.

NOORD COREA A POSPONE POSIBEL LANZAMIENTO DI MISIL

Seoul – Nord Corea probablemente lo bay pospone un lanzamiento controversial di misil, segun e oficina estatal di prensa KCNA a informa. Nord Corea a anuncia na principio di e luna aki cu e pais lo kier trece un satellite entre 10 y 22 di December den e orbita. Segun Estados Unidos y otro paisnan entre cual Rusia y Sur Corea ta trata di un prueba cu misilnan di largo distancia, cu no solamente por transporta satellite

pero tambe carganan atomico. Estados Unidos a manda barconan di guerra diabierna den e awanan rond di Nord Corea pa monitor e lanzamiento planea. A bordo di e barconan tin sistemanan anti-misil disponibel. Hapon tambe a prepara barconan di guerra pasobra restonan di e misil por resulta riba teritorio Hapones despues di e lanzamiento. Pakico a pospone e lanzamiento no ta conoci. Segun analistanan e decision no tin nada di haber cu e presion politico pero ta percura pa problemanan tecnico of e tardanza di molester di sneeuw. Nord Corea nunca antes a logra di lanza un misil manera esaki exitosamente. Desde 1998 nan a haci cuater intent, e ultimo lanzamiento a fracasa den luna di april e aña aki. E misil aki a cay enfrente di costa Coreano den lama.



BIDA DI BRAD PITT TA SINTI MANERA GANA E PREMIO MAYOR

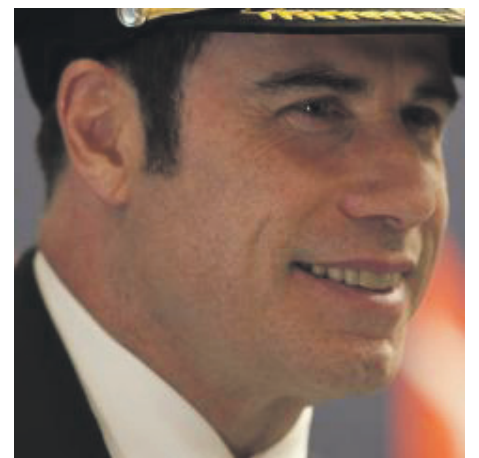


Los Angeles – E bida cu Brad Pitt apena por bay malo. E actor ta considera su mes afortuna cu tanto commercial como priva cos ta bayendo manera biento den popa. Mi bida diario no ta asina particular, pero pa loke ta trata mi trabao mi a gana e premio mayor y ta pesey mi a haya varios oportunidad, Pitt a bisa e revista FemaleFirst. Mi ta hopi content cu e projectonan cu ultimamente mi tabata involucre. Desde cu mi por a acudi cu mi majornan desde mi

infancia na autocine mi tin un passion pa conta storia, e strea di club ta sigui. Mi ta hañe genial cu ami como actor por explora tur sorto di aspect complica di e naturalesa humano y con nos ta resulta den conflict cu otro cada biaha na diferente manera. Sin embargo su carera awendia ta menos importante pa Pitt cu antes y esey tin tur di haber cu su enamorada Angelina Jolie y su yiunan. Menos tempo lo bay dedica na esaki cu antes, pasobra mi famia awor ta para na number uno y mi kier pasa mas tempo cu mi yiunan, wl a splica. Pitt di 48 aña di edad tin seis yiu hunto cu Jolie di 37 aña di edad: Maddox (11) Pax (8), Zahara (7), Shiloh (6) y e morochonan Knox y Vivienne di 4 aña. Den luna di april e pareha a anuncia cu nan ta bay drenta enlace matrimonial. Ki tempo nan lo casa no ta conoci.

JOHN TRAVOLTA TA HAYA GASTONAN DI PROCESO DI DIFAMACION BEK

Los Angeles – Un homber kende a demanda John Travolta y su abogado na principio di e aña aki sin exito, awor mester reembosta e gastonan huridico cu e actor a haci pa su defense. Esey e huez na Los Angeles a dicidi, segun E News a informa. E homber, Robert Randolph, mester paga Travolta 108 mil euro. Randolph na 2010 a habri un buki di su bishitanan na casnan di baño pa hombernan homosexual, unda e lo a mira John Travolta varios



biaha. Randolph lo a testigua tambe cu John Travolta tabatin sex cu diferente pareha den e casnan di baño. Marty Singer, e abogado di Travolta a manda un carta pa Gaawker, e website unda Randolph a publica su confesionnan. Den e carta el a desmenti e storianan di Randolph, bisando cu su cabes no ta bon y cu e lo a pasa tempo den institucionnan psiquiatrico. Ariba esaki Randolph Singer a demanda Travolta debi na difamacion. Den luna di September e mesun huez a expresa nan liber di e demanda. Y awor Randolph por lo tanto mester incuri pa tur e gastonan huridico. Esaki ta un Victoria completo pa Sr. Travolta, segun Singer den un declaracion cu ta den man di E News. Tur hende cu haci un demanda ridiculo contra dje por resulta den un resultado similar.

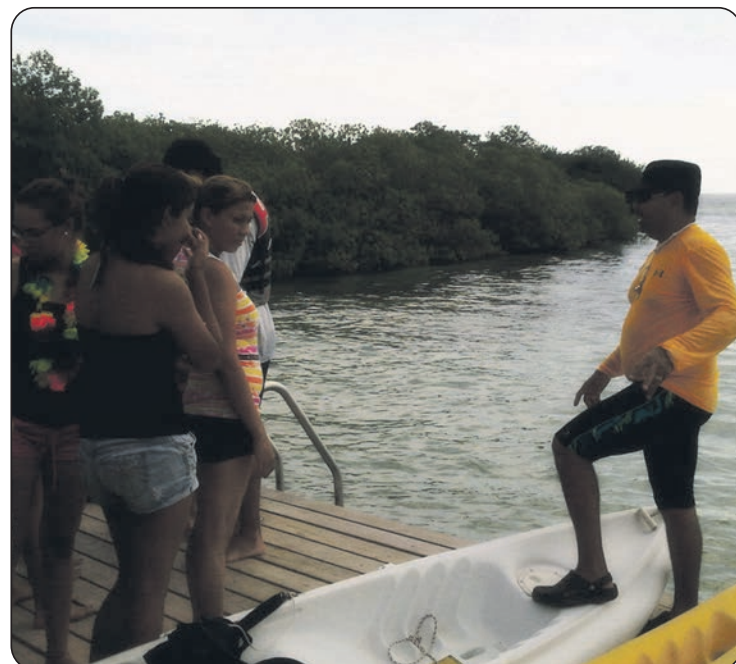
Chauffeur cu a bay dal riba mata na Bubali

El'a resulta herida y a spanta cana bay cas bisa cu brake a faya

STA. CRUZ -- Despues di mas di 3 ora di a ocasiona un accidente chauffeur herida a bolbe na e sitio na Bubali bisando cu el'a spanta y a cana bay cas pero a bini pa gaña cu brake a faya. Polis mirando cu aunke e chauffeur a cana bay cas a pidi tog pa ambulans bini na e sitio pa controle mirando e golpi interno cu e chauffeur por a ricibi. Na yegada di ambulans nan a atende e victima y a hibe cu urgencia pa hospital. E especialista di trafico a presenta na e sitio y a comproba cu e brake di e auto ta masha bon y esey kiermeen cu e chauffeur a gaña e asunto di e brake cu lo a faya.



EPI Unit Economia cu gradicimento pa e ayudo ricibi pa nan module di Kayak



Manera ta custumber tur aña EPI Unit Economia tin un modulo den cual nan ta practica edeporte di Kayak. Esaki ta djis un parti chiquito di e materianan di bewegingsonderwijs. Den e modulo aki e estudiante ta cera conoci cu e deporte di Kayak y e tecnica di e deporte aki.

E aña aki e modulo no tabata posibel sin e ayudo di e siguiente instancia y personanan cu entusiasmo y sin pensa dos biaha a yudanos:

- Stichting Kayak

Aruba en especial na Sr. Jacinto Figaroa cu a pone su kajaknan, su tempo y experticio disponibel pa siña nos studiantenan cu yen entusiasmo e tecnica y teoria di e deporte di Kayak.

- Tambe nos kier a gradici sr Benny Nisbet pa por a pone 4 di su Kayaknan na nos disponibilidad durante e periodo aki.

Un biaha mas den nomber di tur estudiante di 4e jrs di EPI Unit economia, masha danki pa boso tempo, aporte y dedicacion.



Gradicimento/ Invitacion

Na number di su yiunan y demas famia nos ta gradici tur esnan cu di un of otro manera a muestra nan atencion durante enfermedad, fayecimento y entierro di nos defunto mama stima

Reineta Maria Tromp



Gradicimento ta bay na e specialistanan, enfermera (ro)nan di tercer piso V-3-NS, Dr. Sneek y tambe na e bon servicio di Aurora Funeral Home. Palabra di danki na tur cu a manda flor, krans, kaarchi, telegram, email, mensahe via facebook y tambe yamadanan via telefon. Na tur su amiga y amigonan, conocirnan y su bon bisiñanan. Un danki special na Nini y Maria Gei cu tey pa nos na tur momento y tambe na Botica Santa Anna, Wit Gele Kruis y Lions. Un danki na Nelson Sprock cu su caha di orgel, na Randall Croes cu su bunita canticanan y na radio Bo Guia.Y tur su famianan. Boso presencia y atencion tabata un gran consuelo pa nos y lo keda den nos curason. Alavez nos ta invita tur hende pa 3 santo sacrificio di misa cual lo tuma lugar na misa Santa Anna na Noord riba: Dialuna 10 di December 2012 pa 6.30 di atardi. Boso presencia lo ta altamente aprecia.



Gradicimento/Invitacion

Famia ta gradici un y tur cu den temporada di enfermedad di nos querida Mena a muestra nan sosten pa su persona, nan amor, nan yudanza y nan tempo.

Philomene Maduro-Jolicoeur



Tambe nos kier a gradici nan pa tume manera nan famia serca nan y tambe na Aruba pa su añanan riba e dushi isla aki. Na Dr. Lacle, Dr. de Cuba, Dr. Bermudez, Dr. Slagers un danki di curazon pa nan dedicacion y amor pa cu e defunto.

Nos ta invita pa dos misa mas, cualnan ta

Dialuna 10 di December 2012, pa 6:30 pm

Tur misa lo ta na misa Inmaculada Concepcion na Sta. Cruz.

“Senor ta mi wardador, mi n’ tin falta di nada: Den cunucu di yerba berde , E ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe haya forza.” Salmo 23:1, 2, 3

Cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios, Nos ta participa cu a fayece cristianamente:

Sra.vda. Celina Dumfries –Paillant

Mihor conoci como: “Madamme Waldy”

Vda. di Heinrich W. Dumfries
Ex-empleada di Divi Divi Beach Resort



Na number di su yiunan:

Junette Dumfries
Lucienne Dumfries BSc y famia Hamilton
Yvette Dumfries
Joseph Dumfries
† Carole Dumfries
Drs. Marc Dumfries y Hanah Dumfries-Thorbold
Robert Dumfries BSc
Elcie Dumfries-Searchwell, BSc, MCPM y Michael earchwell
Augustine Douglas, MSW, MBA y Wayne Douglas
Daniel Dumfries
Drs. Suzette Dumfries-Odiatu y Ameachi Odiatu
Drs. Siegfried Dumfries
Manera yiunan:
Debbie Milton-Grant y famia
Clifton Milton y Famia
Nietonan:
Drs. Ishmara Gumbs
Kenneth Gumbs
Sharon Dumfries
Justin Dumfries
Erica Dumfries
Christian Dumfries
Giancarla Dumfries y Michael Themen
Jamila Searchwell, BSc
Shomar Searchwell
Damian Searchwell
Attayah Douglas
Anisa Douglas
Dashmara Dumfries
Raymond Dumfries
Manera nieta:
Marissa Milton
Madison Grant
Marion Ashby
Bisanieta:
Gianna Alysha Moreno
Ruman:
Marie-Anne Izidor y famia
Prima mas cerca:
Elamene Jules y famia
Sobrinu y sobrinanan: mucho hopi pa menciona
Cuñanan:
Vda.Vera Dumfries y Famia
† Vda. Marie Dumfries y Famia
Edwin Milton
Amiganan mas cerca y comadernan:
Beatrice Craig, Imelda Molina, Melaide Woodly, Nalia Mademilla, Theresa Brice, Cia Brunk, Eddidine Lugay, Marie Lilianne Kingsale
De mas famia: Dumfries-Paillant-Searchwell-Douglas-Gumbs-Odiatu-Thorbold-Hoogdorp-Ashby-Kingsale-Perez-Noel-Tromp-Terrero-Themen-Johnson-Milton-Kelly-Arnhem-Tuur-Beaubrun-Jonaissant-Driskell-Fequere-Dos Ramos-Bijlhout-Lumarque

Entierro lo tuma lugar Diamars, 11 di December 2012, Madame Waldy lo ta reposando di 1’or di merdia pa 3’or di atardi den Kerki Protestant na Playa, pa 3’or di atardi e sirbishi ta cumenza. E acto di entierro lo tuma lugar den Santana Protestant den Caya Ernesto Petronia.

Santa Faustina



Ayúdame, oh Señor, a que mis ojos sean misericordiosos, para que yo jamás recele o juzgue según las apariencias, sino que busque lo bello en el alma de mi prójimo y acuda a ayudarlo. Ayúdame, oh Señor, a que mis oídos sean misericordiosos, para que tome en cuenta las necesidades de mi prójimo y no sea indiferente a sus penas y gemidos. Ayúdame, oh Señor, a que mi lengua sea misericordiosa, para que jamás hable negativamente de mi prójimo, sino que tenga una palabra de consuelo y de perdón para todos. Ayúdame, oh Señor, a que mis manos sean misericordiosas y llenas de buenas obras, para que sepa hacer sólo el bien a mi prójimo y cargar sobre mí las tareas más difíciles y penosas. Ayúdame, oh Señor, a que mis pies sean misericordiosos, para que siempre me apresure a socorrer a mi prójimo, dominando mi propia fatiga y mi cansancio. Mi reposo verdadero está en el servicio a mi prójimo.

Ayúdame, oh Señor, a que mi corazón sea misericordioso, para que yo sienta todos los sufrimientos de mi prójimo. A nadie le rehusaré mi corazón. Seré sincera incluso con aquellos de los cuales sé que abusarán de mi bondad. Y yo misma me encerraré en el misericordiosísimo Corazón de Jesús. Soportaré mis propios sufrimientos en silencio.

Que tu misericordia, oh Señor, repose dentro de mí.

Aruba su team di Train Hard Fight Smart a gana 5 medaya di Oro na Corsou den Taekwondo



STA. CRUZ -- Brazil Taekwondo Stichting su team di "Train Hard Fight Smart" a gana 5 Oro na Corsou na e campeonato di Gold Medal organiza

pa Audy y Lianne Muller. Minister Mike De Meza a bin dispidi di e team na unda cu e la desea e team tur exito y haci un compromiso cu e team. E team di Brazil Taekwondo Stichting a biaha cu 11 atleta di cual por a logra 5 oro, 2 plata y 4 brons. E siguiente atletanan cu a gana oro ta: Rasheed Lowe, Jendrique Gumbs, Zahyon Klabér, Jourdé Klabér y Marwin Lont. Medaya di Plata a bay pa David Lont y Antonio Geerman. Medaya di brons a bay pa Gresshon Hinkel, Joshua Klabér, Marc Giel y Hakeem Lowe.

Mester bisa cu e team di Brazil Taekwondo Stichting a prepara bon pa e evento di Gold Medal. Robert Giel y Jervis Lowe a coach

e atletanan y esaki a duna su fruta. Robert Giel a wordo reconoci na Corsou pa ta e mihor coach di e evento. Marwin Lont a sali best fighter. Brazil Taekwondo Stichting por bisa cu e aña aki tabata uno hopi satisfecho pa nan mirando cu a representa Aruba na grandi den exterior y unda cu a sa di hisa e bandera di Aruba na halto. Dia 14 di December Brazil Taekwondo Stichting ta bay cera e aña cu e Cena di pasco. Di akinan Brazil Taekwondo Stichting ta manda un palabra di gradicimento na tur e hendenan cu a cumpra carchi pa carwash y tambe na e sponsersnan cu a contribui pa asina por a logra e biahe pa Curacao.

E Strea di Fin di Aña

TUR DIALUNA - DIARANSON - DIABIerna
7.30 PM @ TOP 95 FM
9.00 PM @ CANAL 22

CU PREMIOs, ENTREVISTAS, RECETAS, MUSICA, FASHION Y HOPI MAS...

Cu presentadornan estelar Sandra Croes y Lyonel Dirksz